

M.T.I.Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

60.0081x

Belföldi hírek

budapest, 1985. április 30.

bel

k e d d

sb0001 4 150 mtib1001

energiaracionalizálás a kohászati üzemekben

1985. április 30. - svéd szakemberek a közelmúltban felmérést végeztek a csepeli fémműben, és munkájuk befejeztével évi 30 millió forintos megtakarítást biztosító energiaracionalizálási program megvalósítására tettek javaslatot. a felmérésre a vasipari kutató és fejlesztő vállalat /vaskut/ és a licencia által alapított ferrinov külkereskedelmi és innovációs iroda közvetítése nyomán került sor. a ferrinov vállalta, hogy fedezi az előzetes vizsgálatok költségeit, s cserébe meghatározott ideig részesedik a javasolt intézkedések nyomán elért megtakarításból.

a vizsgálódások alapján készített program háromféle beavatkozást tartalmaz. az első csoportba tartoznak azok az intézkedések, amelyek különösebb beruházást nem igényelnek, mert elsősorban hatékonyabb munkaszervezéssel, valamint a munkafeltételek észszerűbb kialakításával eredményeznek megtakarítást. /a fűtőgáz keverési arányának módosítása éppugy ide tartozik, mint például a rosszul záró szelepek megjavítása, vagy a fűtött helyiségek ajtainak, ablakainak megfelelő szigetelése./ becslések szerint csak a feladatok megoldása révén évente mintegy 20 százalékos megtakarítás érhető el. az intézkedések másik csoportjába helyi erőből elvégezhető kisebb átalakítások, szerelések /például bizonyos helyeken mérőműszerek felállítása/ tartoznak, amelyekkel az energiaigény további 30-40 százalékos csökkentésére van mód. végül, a racionalizációs program teljes megvalósítása feltételezi egyes - korszerűtlen, rossz hatásfokkal dolgozó - berendezések kicserélését, vagy például fűtésben más energiahordozóra történő átállást, azaz néhány kisebb beruházással járó intézkedés megvalósítását.



a csepeli férmű után - ugyancsak a ferrinov közvetítésével - jelenleg a salgótarjáni kohászati üzemeknél folyik hasonló felmérés, és a tervek szerint a csepeli vasműben is hamarosan sor kerül ilyen energiaraionalizálási vizsgálatra. /mti/

fgy/il/kö sl sn
00.10 300485 1967

--

sb0002 4 150 mtib1002

ujdonságok a szegedi konzervgyárból

1985. április 30. - a szegedi konzervgyár önállóságának első három évében 18 féle új gyártmányt vezetett be, s új, korszerű csomagolóeszközök egész sorát alkalmazta. ez utóbbiak közé tartozik az alumíniumtubus, amelyből az idén 30 milliónyit /a tavalyinak a tízszeresét/ töltenek meg egyebek között a hus- és májkrémekkel, süritett paradicsommal és pritaminnal. kidolgozták a tubusos szegedi halászlé-süritmény készítésének technológiáját is. ujdonság a tépőzáras dobozokba csomagolt sárgabarack-, őszibarack- és meggyektár, amelyekből idén két és fél milliónyi dobozzal készítenek. ugyancsak új cikként az idén 300 tonna sóletet, továbbá patisszon- és spárgakonzervet is gyártanak. elsősorban exportra készül a gyárban a saslik és a pizzaszósz. /mti/

dob/f/st/cl olt
00.10 300485 0819

--

sb0003 4 150 mtib1003

borászati fejlesztés egerben

1985. április 30. - nagyarányú borászati beruházás fejeződött be az eger-mátravidéki borgazdasági kombinátban, az export-árualap bővítésére kapott hitel igénybevételével. első része, a kékszőlő-feldolgozó már tavaly elkészült, s most felépült az új export-palackozó üzem. az automatizált palackozóban, ahol már megkezdtek a gépsorok próbaüzemelését, óránként 4500 palackot tudnak megtölteni. az új létesítményhez tágas raktár és energiaterlep is épült, önálló hőközponttal.

a feldolgozás és a palackozás korszerűsítését és bővítését szolgáló beruházással egyidejűleg az elmúlt években a mátraalján és az egri történelmi borvidéken nagyarányú szőlőtelepítési programot hajtottak végre. ezek a szőlők kiváló minőségű termésükkel és nagy termőképességükkel megfelelő termelői háttérrel biztosítanak a világpiaci forgalmazáshoz. /mti/

kov/lné/st/cl olt
00.11 300485 0896

--

sb0004 4 150 mtib1004

gyepgazdálkodási program

1985. április 30. - gyepgazdálkodási programot dolgoztak ki vas megyében, ahol a mezőgazdasági terület mintegy tizennyolc százaléka, 35 ezer hektár a rét és legelő.

a program lényege, hogy évente meghatározott területen feltörik az ősgyepet, és két éves szántóművelés után újra telepítik a kívánatos fű- és pillangós fajokkal. a cél az, hogy csökkentsék a szálaskarmányt termő szántóföldek területét, s a felszabaduló szántókon kukoricát, cukorrépát és egyéb árunövényeket termesztessenek.

néhány gazdaságban, ahol már korábban hozzáfogtak ehhez a munkához, így a celldömölki, a szombathelyi, a répcelaki, a nyőgéri, a kemenesszentmártoni termelőszövetkezetekben rendszeresen szerveznek gyepgazdálkodási bemutatókat, tapasztalatcseréket. a kemenesszentmártoni tsz tömegtakarmány-gazdálkodási versenyre is felhívta a megye nagyüzemeit. ennek célja a pillangósok átlagtermésének növelése, a gyepterületek hozamának fokozása és a tejtermelés olcsóbbá tétele. /mti/

lér/rné/cl olt
00.11 300485 1031

--

sb0005 4 150 mtib1005

erdősítés, fásítás somogyban

1985. április 30. - somogy 144 ezer hektár erdejével az ország második legnagyobb erdőterületű megyéje. az idén, a most folyó tavaszi fásítás során a megyében 2580 hektáron végzik el a felújítást, az irtásterületeken pedig több mint 1400 hektár erdőt telepítenek. az ehhez szükséges mintegy 20 millió facsemete és suháng a somogy megyei erdő- és fafeldolgozó gazdaság csemetekertjeiből kerül ki. az irtásterületeken gépi erővel folyik a munka, míg a felújítást, pótlást kézi erővel végzik. a településeken a terek és utcák fásítására mintegy tízezer csemetét ültetnek ki társadalmi munkával. /mti/

káp st sk olt
00.12 300485 0655

--

sb0006 4 180 mtib1006

várják az üdülővendégeket

1985. április 30. - nyitásra készen várják a vendégeket a szot dél-balatoni üdülőigazgatóságának kezelésében lévő nyári üdülőházak. az idény előtt mintegy harminchat millió forintos ráfordítással elvégezték a karbantartási, felújítási, korszerűsítési munkákat. az első beutaltakat május 3-án fogadják a siófoki ezüstpart négy üdülőjében, és május 9-ig megérkeznek a vendégek a többi nyaralóházakba is. június 18-án indul a gyermeküdültetés, és a főszezon alatt egyszerre tizenegyezer felnőtt és gyermek élvezheti itt a nyár örömeit. ellátásukról több mint kétezer főnyi személyzet gondoskodik. a nyári szezonban összesen több mint százezer beutalt tölthet el két hetet az igazgatóság üdülőiben. /mti/

káp/hné st sk olt
00.13 300485 0759

--

sb0007 4 160 mtib1007

monográfia kisujszállásról

1985. április 30. - elkészült kisujszállás történeti monográfiájának kézírata, amely az alkotó munkaközösség huszéves munkájának eredménye. a tanulmánygyűjtemény mintegy 60 iven tárgyalja a nagykun város településföldrajzát, régészeti lelőhelyeinek kutatástörténetét és a város fejlődését, elsősorban 1817-ben történt újjátelepítése óta. a kötet szerzői feldolgozták kisujszállás társadalmi és politikai történetét, a szocialista építőmunka, az elmúlt 40 esztendő eredményeit is.

a karcagi nyomdában készülő monográfia, amelynek költségeit a városi tanács, az ipari és mezőgazdasági üzemek fedezik, két kötetben jelenik meg. első kötete az idén ősszel, a második pedig a jövő év első felében lát napvilágot szabó Lászlónak, a szolnoki damjanich jános múzeum tudományos osztályvezetőjének szerkesztésében. /mti/

st sk olt
00.13 300485 0868

--

sb0008 4 160 mtib1008

helyreállított kuriában kis-balatoni múzeum

1985. április 30. - újabb elhagyott kuria talált gazdára a kis-balaton szomszédságában lévő vörs község területén. a hat nagyméretű helyiségből álló, keresztbottíves mennyezetű épületet festetics györgy építtette, aki oly sokat tett a magyar közművelődésért. az épületet a balatonszentgyörgyi községi tanács és a keszthelyi helikon kastélymúzeum közösen állítja helyre. falai között rendezik be a kis-balaton élővilágát bemutató állandó kiállítást. a tatarozás ez év szeptemberére befejeződik, s a kis természettudományi múzeumot a következő üdülési idényben már látogathatja a közönség. /mti/

tóa/kné/st/cl olt
00.14 300485 0670

--

sb0009 4 160 mtib1009

könyvkiadó várbarátok

1985. április 30. - a szigetvári várbaráti kör, amely immár negyedszázada gyűjti a zrínyiekkel és a szigetvárral kapcsolatos emlékeket, a legfontosabb forrásmunkákat közzé is teszi a kiadványsorozatában. a dokumentumfüzeteket saját erejéből, illetve minimális támogatással jelentetik meg. a kiadás jövedelmét a kör gyűjteményének gyarapítására és rendezvényeik színvonalas megszervezésére fordítják. valamennyi eddig kiadott mű rövid idő alatt elfogyott, némelyikből még utánnyomás is készült. az európai reneszánsz kultúra történetével foglalkozó genfi nemzetközi intézet évkönyvei rendszeresen hirt adnak a szigetvári kiadványokról.

az eddig megjelentetett tizennégy füzet együttvéve 17 ezer példányban látott napvilágot. a sorozat értékét növeli, hogy a dokumentumok többsége először jelent meg nyomtatásban, illetve magyar nyelven.

a várbaráti kör kiadta többek között szigetvár xvi. századi kapitányainak levelezését, amely érzékletes képet rajzol a végvári életről, a törökkel vívott harcokról, /ez volt egyébként az eddigi legsikeresebb kiadvány: háromezer példányban fogytak el a katonalevelek/, egy másik munkában török, horvát, német és magyar források alapján idézték fel a várvédő zrínyi miklós hősi halálát. ugyancsak korabeli dokumentumokból készült összeállítás szigetvár 1566-ban történt elestéről és 1689. évi visszafoglalásáról. latinul és magyarul jelent meg az a gyászbeszéd, amely a költő zrínyi miklós halálakor hangzott el xiv. lajos francia uralkodó, a „napkirály,, előtt.

a szigetvári hotel oroszlánban házi könyvtárat rendezett be a várbaráti kör. a vendégek a szálloda portáján megtekinthetik az ajánló jegyzéket, és a szobakulccsal együtt átvehetik a kiválasztott olvasnivalót. a könyvek többsége - természetesen - szigetvári témájú, s megtalálható közöttük a várbarátok kiadványsorozatának eddig megjelent valamennyi kötete. /mti/

igó/bné st sk olt
00.14 300485 1936

--

sb0010 4 160 mtib1010

a lengyel norwid színház vendégjátéka

1985. április 30. - a lengyel norwid színház vendégszerepel május 5-én és 6-án a budapesti gyermekszínházban. a társulat május 5-én aleksander fredro a bosszu című vigjátékát mutatja be stefania domanska rendezésében, május 6-án pedig schwajda györgy himnusz című tragikomédiáját marek oliwa rendezésében.

a lengyel társulat már több ízben bemutatkozott a magyar fővárosban. az alapításának 40. évfordulóját idén ünneplő színházban a testvéri ország legkiválóbb művészei dolgoztak és dolgoznak, a lengyel színjátszás számos nagy egyéniségének pályája itt kezdődött. jelenia góra város, a vajdasági székhely színháza 1974-ben vette fel a romantikus költő, cyprian norwid nevét.

a társulat vendégszereplése során lengyel klasszikus, illetve mai magyar művet mutat be. aleksander fredronak, a ma legismertebb lengyel vigjátékírónak a bosszu című vigjátéka, amelyben két ember pereskedik a kastélyukat kettéosztó falért, a lengyel drámairodalom egyik alapművévé vált. ezzel a darabbal nyitották meg egyébként 40 évvel ezelőtt a színházat. a diszlet zenobiusz strzelecki, a jelmez rajmund strzelecki munkája.

schwajda györgy abszurd felé hajló komédiája, a himnusz premierje 1981-ben volt a radnóti miklós színpadon, budapesten. azóta több magyar színház is műsorára tűzte. a szerző ebben a művében is a társadalmat átszövő kis és nagy hazugságok ellen hadakozik. a két művet a lengyel társulat 18 művésze mutatja be.

/mti/
i cs/km/cl sn
00.15 300485 1503

--

bel

- 8 -

1985.04.30.

sb0011 4 160 mtib1011

májusi filmbemutatók

1985. április 30. - tizenhét filmet tűznek műsorukra a fővárosi mozik májusban. a tavaszi hónap első hetében mutatja be a puskin és a bartók filmszínház gárdos péter uramisten című alkotását. a mafilm hunnia stúdiójában készült filmdráma története egy cirkuszi világszám megszerzése körül zajlik, s a film közben képet ad az emberi kapcsolatok mélységeiről. jó szórakozást ígér sergio martino segítség, felszarvaztak! című olasz bohózata. a házastársi hűségéről - némi krimivel vegyítve - szóló történetet a május 1. mozi egész nap játssza, s bemutatja az alkotmány, a tátra, a fórum, illetve a bartók mozi is.

emil lotjanu: anna pavlova című kétrészes filmjét május 9-től vetítik a fővárosi mozik. a színes szinkronizált szovjet-angol koprodukcióban készült alkotás a századelő híres orosz balett-csillagának életét örökíti meg. a produkciót - amely tavaly elnyerte a karlovy vary-i nemzetközi filmfesztivál nagydíját - a művész és a bartók mozi mutatja be. május közepétől tűzik műsorukra a mozik bertrand Tavernier halál egyenes adásban című francia lélektani drámáját, romy schneiderrel a főszerepben. a filmet a május 1., a bartók és a vörösmarty filmszínház vetíti.

adrian lyne flashdance című amerikai zenés filmjét mutatja be május 23-tól a vörös csillag, a bartók, a kőbánya és a tátra mozi. jaromír jires katapult című alkotását május utolsó napjaiban láthatja a főváros közönsége a bástya moziban. a csehszlovák filmvígjáték vladimir páral azonos című kisregénye nyomán készült, s arról szól, hogy mérnök-főszereplője újabb szerelmi kapcsolatok révén szeretne ,,katapultálni,, egyhangu életéből.

sergio sollima sandokan című olasz-francia-nszk koprodukcióban készült produkciója zárja a májusi bemutatók sorát. a felújított kalandfilmet az alfa, a kossuth, a tátra, a kőbánya és az uránia mozi tűzi műsorára. /mti/

lg sk km olt
00.16 300485 1893

--

bel

- 9 -

1985.04.30.

sb0012 4 130 mtib1012 /közönségszolgálat!/
hívja a 33-43-22-es telefonszámot!

1985. április 30. - május 6-án, hétfőn a petőfi adón 21.05-től 22.05-ig ismét jelentkezik a hívja a 33-43-22-es telefonszámot! című műsor. az adás vendége kornidesz mihály, a magyar televízió elnöke, a műsorvezető wisinger istván, a szerkesztő lászló györgy. a hallgatók kérdéseiket május 4-én, szombaton 14-től 17 óráig és május 6-án, az adás napján 14 órától az adás végéig tehetik fel. /mti/
kp/fe/km/cl sn
00.16 300485 0459

--

sb0013 4 130 mtib1013 /közönségszolgálat/

fórum klub program

1985. április 30. - az ifjúsági béke bizottság fórum klubjában május 2-án, csütörtökön este 6 órától szabó istván oscar-díjas filmrendezővel, az obt tagjával beszélgethetnek a fiatalok. utána berki tamás együttese ad műsort. a rendezők minden fiatalot szeretettel várnak a xiii., dráva u. 2/b szám alatti kisz klubban.
/mti/

ka/km/gw olt
09.18 300485 0373

--

sb0014 4 160 mtib1015

számítástechnika az oktatásban

1985. április 30. - számítástechnika az oktatásban címmel kedden bemutatót tartottak a fővárosi és a pest megyei szakfelügyelőknek, tanároknak és diákoknak budapesten, a néprajzi muzeumban. a tudományszervezési és informatikai intézet rendezvényére mintegy 50 iskola hozta el és mutatta be saját fejlesztésű eszközeit és programjait. a budapesti műszaki egyetem például a számítógép felhasználásával készített, ugynevezett beszédstimulátorát ismertette meg a résztvevőkkel. a miskolci zalka máté gépipari szakközépiskola képernyőjén látható volt egyebek között a négyütemű robbanómotor működési vázlata. a debreceni tóth árpád gimnázium kresz-feladatokat, a budapesti i. lászló gimnázium pedig orosz nyelvi oktatási programot mutatott be.

a tudományszervezési és informatikai intézet számítógépes oktatási programok készítésére rendszeresen pályázatot ír ki, amelyeken sikerrel vesznek részt diákok és tanárok, valamint más szakemberek egyaránt. a legjobb programokat az iskolák önköltségi áron vásárolhatják meg. mint azt a bemutatón elmondották: napjainkban a közép- és felsőoktatási intézményekben csaknem kétezer számítógép segíti a diákok tanulmányait. a tapasztalatok összegzése különösen fontos most, hiszen az idei évben kezdődik - kísérletképpen - az általános iskolákban a számítógépek felhasználása a különféle tantárgyak oktatásában. a tervek szerint mintegy 1000-1500 iskolai komputert és programot kapnak ezek az intézmények.

as

az iskolai számítógépek sokoldalú felhasználását reprezentáló bemutatót megtekintette a minisztertanács több tagja, a tárcák és az országos hatáskörű szervek, valamint az oktatásügy számos vezető képviselője. /mti/
és/ka/km/il olt
10.43 300485 1721

--

sb0015 4 130 mtib1016

közlekedési balesetek a fővárosban

1985. április 30. - a xi. kerület booskai ut és kosztolányi dezső tér kereszteződésében horváth géza 62 éves nyugdíjas, budapesti lakos tilos jelzéssel ment át az uttesten, és egy 86-os jelzésű autóbusz halálra gázolta.

krizsán lászló 9 éves tanuló, budapesti lakos a iv. kerület istvántelki ut 36. szám előtt figyelmetlenül, féktávolságon belül lépett az uttestre, és egy személygépkocsi halálra gázolta.

a xviii. kerület nagybánya ut végén lévő vasuti átjáróban figyelmetlenül ment át a síneken szalay lászló 76 éves nyugdíjas, budapesti lakos, és egy személyvonat halálra gázolta. /mti/
és/ka/-vi km olt
10.56 300485 0666

--

sb0016 4 130 mtib1018

nemzetközi újságíró tanfolyam

1985. április 30. - kedden megkezdődött a budapesti nemzetközi újságíróképző intézet 37. tanfolyama. az afrikai, ázsiai és latin-amerikai fotóriporterek szakmai továbbképzésére hivatott hathetes tanfolyamot, az unesco kommunikáció-fejlesztési nemzetközi programjával /ipdc/ együttműködve rendezik meg.

a tanfolyam ünnepélyes megnyitóján részt vett és beszédet mondott kaarle nordenstreng, a nusz elnöke, pálfy józsef, a muosz elnöke és claude ondobo, az unesco képviselője. /mti/

ki/ka/km/gw olt
11.44 300485 0537

as

--

bel

- 12 -

1985.04.30.

sb0017 4 150 mtib1019

uj vizmü uraiujfaluban

1985. április 30. - vizmüvet avattak kedden a vas megyei uraiujfalu községben. ez a nyolcvanhetedik vizmüvel ellátott település a megyének. a 18 millió forintos költséggel létrehozott vizmü létrehozásához a lakosság és a helyi intézmények anyagiakkal és jelentős értékü társadalmi munkával is hozzájárultak.

vas megyében ebben az évben, a tervek szerint, még újabb huszonöt település kap egészséges, vezetékes ivóvizet. /mti/
lér/mné/kz/gw olt
12.16 300485 0488

-. -

sb0018 4 130 mtib1020

emlékezés gárdos mariskára

1985. április 30. - születésének 100. évfordulója alkalmából kedden a mező imre uti temető munkásmozgalmi panteonjában megkoszorúzták gárdos mariska író, újságíró emléktábláját.

a kegyelet és a megemlékezés virágait a magyar szocialista munkáspárt budapesti bizottságának, a magyar nők országos tanácsának, a magyar újságírók országos szövetségének, a magyar ellenállók, antifasiszták szövetségének, a kereskedelmi, pénzügyi és vendéglátóipari dolgozók szakszervezetének a képviselői, valamint családtagjai, a nevét viselő szocialista brigád tagjai és egykori harcóstársai helyezték el a magyar munkásmozgalom kiemelkedő egyéniségének emléktábláján. a koszorúzási ünnepség az internacionálé hangjaival ért véget.

a iii. kerületben, gárdos mariska egykori lakóhelyén a kerület párt-, állami és tömegszervezeteinek képviselői megkoszorúzták az író, névét viselő utcában elhelyezett emléktáblát.

x x x

gárdos mariska 1885-ben született nagyberényben. a századfordulótól kezdődően a magyarországi szocialdemokrata párt tagjaként aktívan bekapcsolódott a munkásmozgalomba. a magyar munkásnő egyesület egyik alapítója volt, s első szerkesztője lett a nőmunkás című lapnak. gárdos mariska a kereskedelmi alkalmazottak tevékeny szervezőjeként, szakszervezetük vezetőségi tagjaként küzdött a dolgozók jogaiért. a tanácsköztársaság idején vezető tisztségeket töltött be, majd a tanács hatalom megdöntése után

bel

- 13 -

1985.04.30.

emigrált. hazatérését követően 1932-től a baloldali szocialdemokrata ellenzék egyik vezetője lett, tevékenységéért többször bebörtönözték, internálták. a felszabadulás után a magyar kommunista párt tagjaként részt vett a magyar nők demokratikus szövetségének létrehozásában, s a szervezet első alelnöke lett. gárdos mariska 1973-ban hunyt el. /mti/
gn/km/gw olt
12.23 300485 1843

-. -

sb0019 4 180 mtib1021 /közönségszolgálat/

időjárásjelentés /1. rész/

1985. április 30. - az országos meteorológiai intézet jelenti kedden 13 órakor:

hüvös idő

kontinensünk nagy részén szokatlanul hüvös szeles időjárás uralkodik már napok óta. középpontjával az izland-balti-tenger-fekete-tenger vonal mentén nagy méretü légörvények láncolata húzódik. a több ezer kilométer átlagos átmérőjü légörvények területén viszonylag magas nedvességtartalmu, hideg levegő áramlik. kedden délelőtt csupán a brit-szigetek térségében volt számottevő melegedés, igazi, meleg, tavaszi idő pedig csupán a kelet-európai alföld egy részén volt. kedden délelőtt sokfelé esett az eső, záporosó a brit-szigetek, az alpok térségében, valamint a kelet-európai alföld délnyugati vidékén. az említett légörvények helyzete alig változik, így a kárpát-medence térségébe szerdán is hüvös levegő érkezik.

magyarországon hétfőn hüvös, szeles idő volt, a hőmérséklet csucsértéke csupán 10 fok körül alakult. általában 5, 7 órán át, keleten csak egy-két órán át, északnyugaton viszont közel 10 órán át sütött a nap. országszerte hullott kisebb-nagyobb mennyiségü csapadék, általában jelentéktelen mennyiségü, a tiszántulon viszont jobbára 5, 10 mm közötti mennyiségü csapadék hullott. eső, záporosó, havas eső, havazás, hózápor egyaránt előfordult. az északnyugati szél sebessége helyenként elérte az óránkénti 80 kilométert. kedd hajnalra -1, 5 fok közé, a szélvédett délnyugati országrészben többfelé -2 fokig hült le a levegő. délelőtt a felhőátvonulást szórványos záporosó, a hegyekben egy-egy futó hózápor kísérte. a hőmérséklet 11 órakor 6, 11 fok között volt.

bel

- 14 -

1985.04.30.

budapest belterületén hétfőn a hőmérséklet napi középértéke 5,4 fok, a sokéves átlagnál 8,2 fokkal alacsonyabb volt.

ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 9 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 1008 mbár, alig változik.

várható időjárás szerda estig:

folytatódik az évszakhoz képest hűvös idő. éjszakára átmenetileg csökken, majd szerdán napközben ismét megnövekszik a felhőzet és szórványosan kisebb esőre, záporra, néhol jelentéktelen hózáporra lehet számítani. élénk, gyakran erős nyugati, északnyugati szél várható. a legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet általában 0 és 5 fok között alakul, de néhány szélvédett helyen gyenge fagy is lesz. a legmagasabb nappali hőmérséklet szerdán 9 és 14 fok között valószínű. /folyt. köv./ mz

12.44 300485 2429

--

sb0020 4 180 mtib1022 /közönségszolgálat/

időjárásjelentés /2. rész/

várható időjárás budapesten szerda reggelig:

a felhőátvonulásokból ismétlődő futó záporra kell számítani. a nyugati szél a város egyes részein erős marad. a késő esti hőmérséklet 6, a szerda hajnali 3 fok körül lesz.

a duna vizállása budapestnél 236 cm, a víz hőmérséklete 10.6 fok. /mti/

mz olt
12.46 300485 0405

--

bel

- 15 -

1985.04.30.

sb0021 4 130 mtib1023

nagycenki egészségház

1985. április 30. - négymillió forintos költséggel épült korszerű egészségházat avattak kedden az 1700 lakosu nagycenken. a kétszintes épület földszintjén a tágas rendelő és a hétvégi ügyeleti szoba, emeletén pedig az orvosi szolgálati lakás kapott helyet. a lakosság és az üzemek szocialista brigádjai több mint fél millió forint értékű társadalmi munkával segítettek az egészségház létrehozását. /mti/

cser/kz/gw sn
13.28 300485 0454

--

sb0022 4 160 mtib1024 /közönségszolgálat/

műsorhalasztás

1985. április 30. - az országos filharmónia értesíti a közönséget, hogy ba:cher mihály május 3-i zeneakadémiai zongoraestjét technikai okok miatt június 1-re halasztja. /mti/

k/ka/cs/mz sn
13.50 300485 0221

--

sb0023 4 130 mtib1025

elhunyt pártos endre

1985. április 30. - pártos endre nyugállományu rendőr-őrnagy, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetettje, aki 1943-tól volt a párt tagja, 69 éves korában elhunyt. hamvasztás utáni bucsuztatása - katonai tiszteletadással - május 7-én, kedden délután 3 órakor lesz a rákoskereszturi új köztemetőben.

az mkszmp xiii. kerületi bizottsága

cs

bel

- 16 -

1985.04.30.

belügyminisztérium
magyar ellenállók, antifasiszták szövetsége

/mti/

-és/ka/km/mz sn

13.52 300485 0557

--

sb0024 4 130 mtib1026

elhunyt török sándor

1985. április 30. - török sándor józsef attila-dijas író, az ifjúsági és gyermekirodalom kiemelkedő alakja hosszú, súlyos betegség után 81 éves korában elhunyt. temetéséről később intézkednek.

magyar írók szövetsége
magyar népköztársaság művészeti alapjának irodalmi szakosztálya

x x x

török sándor 1904-ben homoróvárócon született. iskolai tanulmányait követően több erdélyi lapnál dolgozott, majd 1929-ben a szegedi napló felelős szerkesztője lett, s 1931-től budapesti lapoknál tevékenykedett. 1933-ban baumgarten-díjat kapott, öt évvel később a petőfi társaság tagjává választották. a felszabadulás után előbb a rádiónál dolgozott, 1951-től a tankönyvkiadó szerkesztője, majd az 1959-ben a család és iskola című folyóirat felelős szerkesztője lett. társadalmi riportjaiban, elbeszéléseiben, tárcáiban a fővárosi nagypolgárság, a falusi értelmiség és a parasztság életét írta meg. első jelentősebb sikerét valaki kopog című regényével aratta. az irodalomkedvelő közönség körében nagy népszerűségnek örvendtek megkapó humorral írt ifjúsági művei is, közöttük a felsült óriás és a kilenc csoda című meséje, a kököjszi és bobojsza, meseregénye, valamint a csilicsala csodái című ifjúsági regény-sorozata. /mti/
-ri/il/km/mz sn

13.56 300485 1308

--

bel

- 17 -

1985.04.30.

sb0025 4 150 mtib1027

külföldi atomenergetikusok látogatása

1985. április 30. - a nemzetközi atomenergia ügynökség európai tanulmányutat szervezett 20 ország atomenergetikai szakembereinek, akik e nemzetközi program utolsó állomásaként kedden fejezték be egyhetes magyarországi látogatásukat. előzőleg olaszországban, az nszk-ban és a szovjetunióban tanulmányozták az alacsony energiájú gyorsítók és neutrongenerátorok hasznosítását. ugyancsak ezekhez a témákhoz kapcsolódó szakmai programot szervezett hazánkban az országos atomenergia bizottság a külföldi vendégeknek. így április 24. és 30. között találkoztak a debreceni atommagkutató intézet, a kossuth lajos tudományegyetem kísérleti fizikai intézete és a magyar tudományos akadémia izotópiatézete szakembereivel, s hasznos eszmecsere folytattak munkájukról, berendezéseikről. /mti/
sb/il/sl/mz sn

14.01 300485 0850

--

sb0026 4 150 mtib1029

új autós műszaki állomás

1985. április 30. - kedden körmenden megkezdte működését a magyar autóklub új műszaki állomása. a nyolcas számú főközlekedési út mentén, a benzinkút szomszédságában helyezkedik el. a városban és a város környékén élő autós-klub tagok mostantól itt vizsgáztathatják gépkocsijaikat, s az autózással kapcsolatos hivatalos ügyeiket is helyben intézhetik el.

az új körmendivel együtt a magyar autóklubnak most már tizenkét műszaki állomása van vas megyében. /mti/
lér/mmé/kz/mz ie

14.12 300485 0523

As

--

sb0027 4 150 mtib1030

a magyar nemzeti bank közgyűlése /1. rész/

1985. április 30. - a magyar nemzeti bank kedden tartotta 1985. évi rendes közgyűlését. jelen volt madarasi attila pénzügyminisztériumi államtitkár, ott voltak az állam, mint részvénytulajdonos képviselői, az igazgatóság és az elnökség tagjai, valamint a számvizsgálók. az 1984. december 31-i mérleget, az 1984. évi eredménykimutatást és az elmúlt üzletév eseményeiről készített jelentést timár mátyás, a bank elnöke terjesztette elő.

a mérleg aktívái közül a legszámottevőbbben - egy esztendő alatt 38.1 milliárd forinttal, 116.6 milliárd forintra - az arany-, valuta- és devizakészletek, valamint a látra szóló követelések növekedtek.

a közép- és hosszú lejáratú kihelyezések állománya 1984 végén 400 milliárd forint volt; 10.4 milliárd forinttal több az egy évvel korábbinál. ezen belül a pénzügyintézetek részére történt kihelyezések állománya 18.3 milliárd forinttal, 188.9 milliárd forintra nőtt. a vállalatok e kategóriába tartozó hiteleinek állománya 1.2 milliárd forinttal mérséklődött, és az év végén 185.4 milliárd forintot tett ki. a hitelpolitikai irányelveknek megfelelően a beruházások hitelezése a népgazdaság egyensúlyi helyzetének javítását, a termelési szerkezet átalakítását, az exportképesség fokozását, a nemzetközi kötelezettségek teljesítését, az energiafelhasználás ésszerűsítését, a hulladékok és másodlagos nyersanyagok hasznosítását, a lakosság ellátásának javítását, a gazdaságos anyagfelhasználást és a technológia-korszerűsítés programjának előmozdítását célozta. a bank beruházási hitelt e célokra belül is azokhoz a megfelelően előkészített, jövedelmező beruházásokhoz adott, amelyeknél a hitel visszafizetése az előírt időtartamon belül biztosítva van. a költségvetés közép- és hosszú lejáratú tartozása - fokozódó törlesztéseinek hatására - 6.7 milliárd forinttal, 25.7 milliárd forintra csökkent.

a rövid lejáratú kihelyezett hitelek záróállománya 183.1 milliárd forint volt, ami 28 milliárd forinttal haladta meg az egy évvel azelőttit. e kihelyezések túlnyomó részét a vállalatoknak nyújtott hitelek képezik; ezek állománya december 31-én 137.8 milliárd forint volt, növekménye pedig 17.4 milliárd forint. a bank a rövid lejáratú hitelezés keretében az egyensúly-követelményeket figyelembe véve igyekezett biztosítani a termelés, készletezés és forgalom pénzszükségletét és az idényszerű okok miatt szükséges készletek finanszírozását, valamint az import és az export konjunktúrális előnyeinek kihasználását. /folyt. köv./

ka/sl/mz
14.38 300485 2551

al

--

sb0028 4 150 mtib1031

az mmb közgyűlése /2. rész/

a bank a hitel-lejáratokkal ösztönözte a vállalatokat, hogy csökkenjenek a feleslegesen felhalmozódott készletek, gyorsuljon a követelések behajtása, visszaszoruljon a gazdaságtalan termelés, erősödjön a szerződéses fegyelem. nem nyújtott viszont rövid lejáratú hitelt tartós forgóeszköz-növekmény és túlzott készletezés finanszírozására, minőségi okokból vagy egyéb értékesítési nehézségek miatti huzamosabb, raktárra történő, valamint indokolatlan devizaigényt támasztó termelésre.

a mérlegben megmutatkozik, hogy a bank 1984-ben, azon kívül, hogy követte a piaci árfolyam-változásokat, két alkalommal /február 7-én 3 százalékkal, majd június 26-án 5 százalékkal/ leértékelte a forintot az exportunk devizaszerkezete szempontjából legfontosabb tőkés valutákkal szemben.

a passzívák közül a részvénytőke egy évvel korábbi 6 milliárd forintos összegét az előző közgyűlés 4 milliárd forinttal felemelte, így annak 1984. december 31-i állománya 10 milliárd forint. az állam, mint a részvények tulajdonosa, a részvénytőkeemelés összegét a bankba befizette. a tartalékok 1984. december 31-i összege 6.9 milliárd forint, ami 2.4 milliárd forint éves növekményt tartalmaz. ebből egymilliárd forint abból adódik, hogy a tavalyi közgyűlés a nyereségből emnyivel megemelte a tartalékalapot. a növekedés többi része a leánybankok alapításához nyújtott költségvetési hozzájárulásból és a bank állóeszközei alapjának emelkedéséből ered.

a betétek és egyéb kötelezettségek záróállománya összesen 549.4 milliárd forint volt, 28.6 milliárd forinttal több, mint egy esztendővel azelőtt. a pénzügyintézetek betétei 25 milliárd forinttal meghaladták az egy évvel korábbit, és 18.3 milliárd forinttal nőttek a költségvetés számlakövetelése is. ugyanakkor a vállalatok összes betétállománya 16.2 milliárd forinttal csökkent. a külkereskedelmi célbetétek erőteljesen mérséklődtek, ugyanis a vállalatok egy része mentesítést kapott az importfedezet elhelyezésének kötelezettsége alól. valamelyest csökkent a beruházási és fejlesztési célú betétek állománya is. az elszámolási betétek nőttek.

a forgalomban levő bankjegyek és érmék értékösszege 1984. december 31-én 108.8 milliárd forint volt, 10.9 milliárd forinttal, 11 százalékkal több, mint egy évvel azelőtt. a forgalom készpénzszükségletét az áruforgalom és a szolgáltatások bővülő volumene, a fogyasztói árak emelkedése és a különböző kis- és magánvállalkozások fokozódó pénzigénye növelte. /folyt. köv./

ka/sl/mz
14.43 300485 2510

as

--

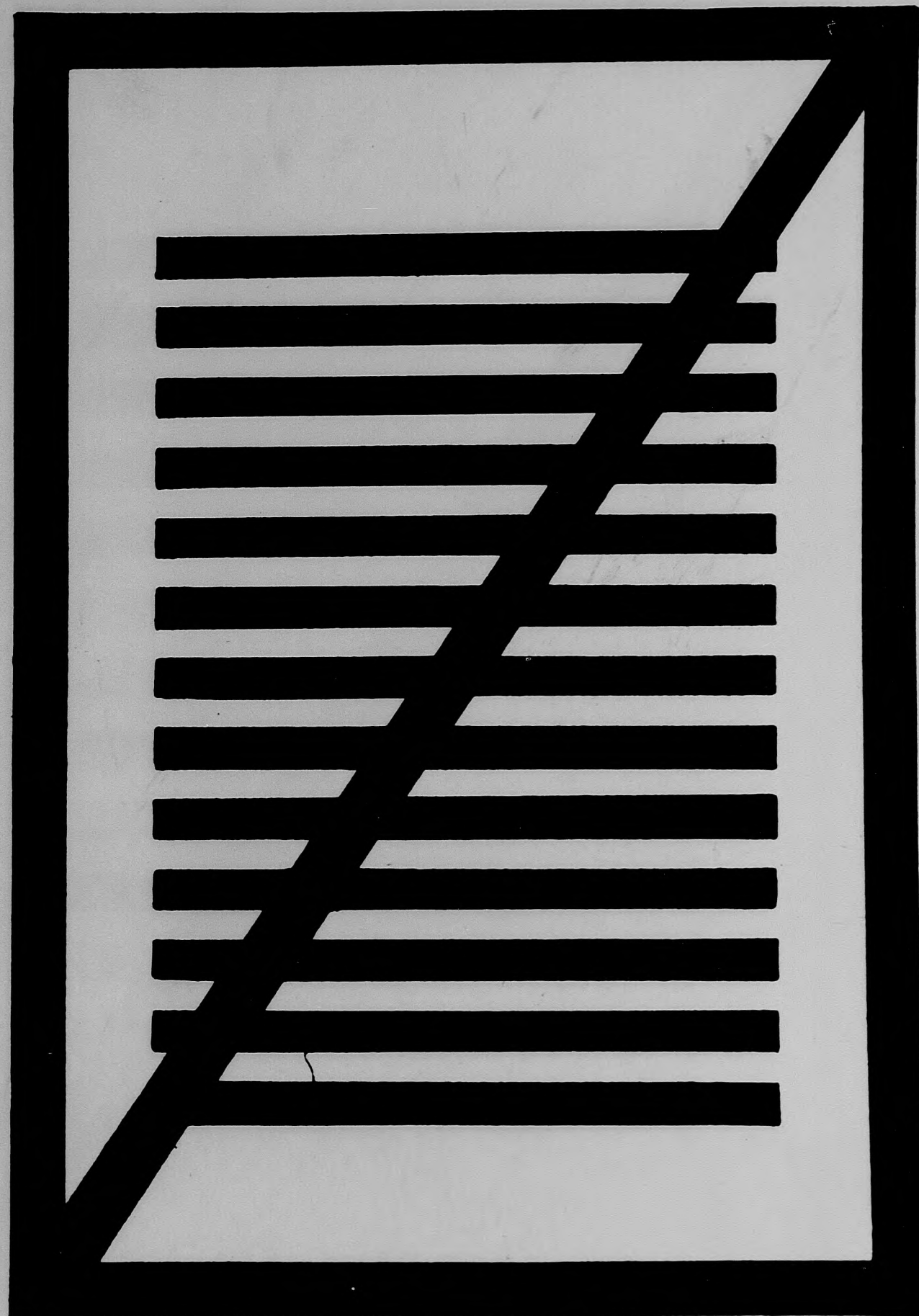
sb0029 4 150 mtib1032

az mmb közgyűlése /3. rész/

az eredménykimutatás szerint 1984-ben a bank nyeresége 15.1 milliárd forint volt, 2.1 milliárd forinttal több az előző évinél, mert míg a bevételek a nagyobb belföldi hitelállomány többletkamata miatt 7.8 milliárd forinttal, addig a kiadások csak 5.7 milliárd forinttal növekedtek.

a devizagazdálkodás középpontjában 1984-ben is a külgazdasági egyensúly és a nemzetközi fizetőképesség további szilárdítása, a folyó fizetési mérlegben többletnek az elérése állt. ez - igen nehéz piaci körülmények között - a külkereskedelmi mérleg aktivumának növelését tette szükségessé. hagyományos exportcikkeink jelentős része iránt a kereslet lanyha volt, s a dollárban kifejezett árak csökkenése az exportban nagyobb volt, mint az importban. a cserearányok romlása, s az ezzel járó árvesztés a vártnál is nagyobb volt. ugyanakkor a nemzetközi hitelpiacon hazánk megítélése - a külgazdasági egyensúlyi viszonyok javítására irányuló eredményes erőfeszítések hatására - javult; hitelképességünk az év második felére elérte az adósságválság előtti, ami lehetővé tette az előirányozottnál több hitel felvételét. ez módot adott a tartozások kedvezőbb lejáratí összetételének a kialakítására, valamint a devizatartalékok elfogadható szintre való feltöltésére. végülis az egyensúly-törekvések 1984-ben sikert hoztak. a külkereskedelemek az előirányozottat bár el nem érő, de az 1983. évinél nagyobb kiviteli többlete, az áruforgalmon kívüli tételekkel, közülük főleg az idegenforgalom aktivumával együtt, hozzájárult a nettó konvertibilis adósságállománynak az előző évinél erőteljesebb csökkenéséhez.

a számvizsgálók jelentésükben - elvégzett ellenőrzésük alapján - megállapították, hogy a mérleg és az eredményelszámolás egyezik a bank könyvvitelének adataival, elkészítése helyes és megfelel a törvényes előírásoknak. ezt követően az elnök javasolta, hogy a közgyűlés az 1984. évi 15.1 milliárd forint nyereségből 1 milliárd forintot fordítson a tartalékalap felemelésére, s így a bank 14.1 milliárd forintot fizessen be az állami költségvetésnek. javasolta továbbá - elvégzendő számítások alapján - a bank részvénytőkéjének és tartalékalapjának a későbbiekben történő nagyobb mértékű, a pénzügyminiszterrel előzetesen megtárgyalandó felemelése előkészítését. /mti/

ka/sl/mz ie
14.45 300485 2318

az elnökség megállapította, hogy a fogyasztási szövetkezetek, a vállalatok és a szövetségek helyesen mérték fel a szabályozók várható hatását, jelentős hányaduk alkalmazkodott a megváltozott körülményekhez. előtérbe került a hatékonyság javítása. a gazdálkodó szervezetek egy részének tervezési gyakorlata jobban összhangba került az igényekkel és a lehetőségekkel. a takarékszövetkezetek és a szövetkezeti vállalatok túlnyomó többsége a várakozásnak megfelelő keresetszabályozási formát választotta. az áfész-ek közül sokan azonban - főként gyenge adóviselőképességük, s adósságaik miatt - arra kényszerültek, hogy a központi bérszabályozást válasszák. a szabályozás adta lehetőséggel élve számos szövetkezet és vállalat képzett nyereségtartalékot. ez elsősorban a hatékonyan működő szövetkezetek számára nyújt megfelelő biztonságot az előre nem látható kedvezőtlen hatások kivédésére.

a szövetkezetek egy része - a gazdálkodás színvonalának javítása érdekében - bővíti az új üzemeltetési és érdekeltségi formákat, szélesíti tevékenységi körét, hatékonyabban kíván élni a nagykereskedelmi joggal, nagyobb hangsúlyt helyez a költségkímélő módszerekre, az ésszerű készletgazdálkodásra, s tudatosabban szervezi a kistermelést.

a belső irányítás átfogó korszerűsítésére megtörténtek a kezdeti lépések, és egyes áfész-ekben máris figyelemre méltó eredményt értek el.

az elnökség tagjai úgy ítélték meg, hogy a szabályozás nagyobb mértékben ösztönöz és kényszerít a hatékonyság javítására. szükségesnek tartják, hogy a kereskedelmi és ármunkában, a munkaerőgazdálkodásban, a termékstruktúra és a profil alakításában, a belső mechanizmus korszerűsítésében gyorsítsák az előrehaladást. ugyanakkor az is szükséges, hogy a szabályozás fokozottan vegye figyelembe, és juttassa kifejezésre a munkaigényes tevékenységek, például az alapellátás, valamint a szövetkezetek sajátosságait.
/folyt. köv./ sl/ka fe
15.03 300485 2557

-.-

sb0033 4 150 mtib1037

a szövosz elnökségének... /2./

← a szabályozás ne szakágazatokra, hanem tevékenységekre vonatkozzék, legyen időtállóbb, stabilabb és kiszámíthatóbb. megfelelő források és érdekeltség révén segítse elő az önállóság kibontakoztatását.

a szövetkezetek jelzései alapján hangsúlyozták az elnökség tagjai, hogy a közgazdasági szabályozórendszerben még mindig tapasztalható bürokratikus megoldások. meglehetősen nehezen áttekinthetők az egységes érdekeltségi alap képzésének szabályai, a kapcsolódó külső források elszámolása, a keresetszabályozás rendszere, a számvitel. vagyis bizonyos egyszerűsítésekre van szükség, amelyek jobban elősegítik a szövetkezetek, vállalatok tisztánlátását és racionális döntéseit. /mti/ sl/ka fe ie
15.04 300485 0739

-.-

sb0034 4 150 mtib1038

a heves megyei tanács vb-ülése - mezőgazdaság

1985. április 30. - a mezőgazdaság ezévi feladatairól tárgyaltak a heves megyei tanács végrehajtó bizottságának kedden egerben tartott ülésén. megállapították, hogy a fő feladat a termés hozamok növelése és egyidejűleg az önköltség csökkentése. a mezőgazdasági üzemek termelése ebben az évben a tervek szerint 3,1 százalékkal lesz több a tavalyinál. az elmúlt ősszel tovább növelték az őszi kalászosok vetésterületét, ezen belül az előző évinél is nagyobb területen vetettek búzát. a tavaszi határszéllel arról tanuskodtak, hogy a gabonafélék jól teleltek, s a tavalyi rekordnál is magasabb termés hozamra van kilátás kenyérgabonából. a hagyományos termőterületeken tovább fokozzák a zöldségtermelést. az idén már nem csökken, sőt a háztáji területek összevont művelésével valamelyest növekedik a termőterület, a hozamot pedig 25 százalékkal kívánják növelni.

az ülésen beszámoltak arról, hogy a hatodik ötéves terv szőlőtelepítési programját máris túlteljesítették, és az idén további 70 hektárral nő a termőterület. most a fő törekvés a bor minőségének javítása a szüret legkedvezőbb idejének megválasztásával és a feldolgozási technológia korszerűsítésével. /mti/

kov/Lné st sk ie
15.10 300485 1246

-.-

bel

- 24 -

1985.04.30.

sb0035 4 160 mtib1039

szakorvosi rendelőt avattak tiszafüreden

1985. április 30. - új szakorvosi rendelőt avattak kedden tiszafüreden. a karcagi városi kórházhoz tartozó rendelő a tiszafüredi strand területén kapott helyet, s az ottani gyógyhatású melegvizet használják fel a mozgásszervi, reumatológiai és perifériás idegrendszeri betegségek kezeléséhez. a fizioterápiás szakrendelő építésére és berendezésére több mint hét millió forintot költöttek, s a kivitelezésben jelentős segítséget nyújtottak társadalmi munkájukkal a helyi üzemek és intézmények dolgozói. a rendelő tiszafüred és a város vonzáskörzetébe tartozó tíz község lakóinak szakorvosi ellátását biztosítja. /mti/

15.30 Laz/kné st fe ie
300485 0692

-. -

sb0036 4 160 mtib1040

alapkővetétel baján

1985. április 30. - kiegészítő iskola, óvoda és nevelőotthon alapkövét rakták le kedden baján. az új intézmény várhatóan 1987. végére készül el, s helyet kap benne egy 14 tantermes iskola, egy 120 személyes nevelőotthon és egy harminc személyes óvoda. a bentlakásos gyógypedagógiai intézmény vonzáskörzete bács-kiskun megye déli része lesz. /mti/

15.32 Lak/bné st sk ie
300485 0398

As 16 35

-. -

bel

- 25 -

1985.04.30.

sb0037 4 130 mtib1041

megtalálták az eltűnt kislányt

1985. április 30. - a budapesti rendőrfőkapitányság közli, hogy a lakosság segítségével megtalálták szabó nikoletta 12 éves budapesti kislányt, aki április 19-e óta ismeretlen helyen tartózkodott. bűncselekmény nem történt, a rendőrség köszöni a lakosság segítségét. /mti/

15.35 gg sk ie
300485 0328

-. -

sb0038 4 160 mtib1042 /felhasználható: 19 órától/

hatvan 750 éves

1985. április 30. - ünnepi hangversennyel kedden megkezdődtek hatvanban a város fennállása 750. évfordulójával kapcsolatos rendezvények. ezeken egyben megemlékeznek egy másik évfordulóról is: hatvan 1945-ben lett város. az első olyan település volt, amely a felszabadulás után városi rangot kapott. /mti/

15.38 kov/lné st fe ie
300485 0354

-. -

sb0039 4 150 mtib1043

mtesz-imeko megbeszélések

1985. április 30. - hétfőn és kedden budapesten tárgyalt george toumanoff, a budapesti székhelyű nemzetközi mérés-technikai szövetség /imeko/ elnöke a mtesz mérés-technikai és automatizálási tudományos egyesületének, valamint az imeko budapesti titkárságának vezetőivel.

george toumanoff tárgyalt kemény tamással, akit a szövetség áprilisi kongresszusán választottak főtitkárrá. megbeszéléseket folytatott az imeko és a mtesz együttműködésének továbbfejlesztési lehetőségeiről toth jánossal, a mtesz főtitkárával.

As 16 35

bel

- 26 -

1985.04.30.

az imeko elnökének budapesti látogatása idején magyarországon tartózkodó nemzetközi tudósküldöttség tagjai - kínai, dél-amerikai és japán szakemberek - is ismerkedtek az imeko-titkárság munkájával.
/mti/

mg/-vi sl fe ie
15.41 300485 0786

--

sb0040 4 150 mtib1044

értékeltek a szénbányászok 1984. évi versenyét

1985. április 30. - huszonkét munkahelyi közösség nyerte el a szénbányászat kiváló brigádja, hét üzem pedig a kiváló akna címet a szénbányák országos pályázatán. a versenyt értékelő zsűrinek nehéz dolga volt, mert csaknem valamennyi brigád és az aknák többsége benevezett a pályázatra, s így összességében 223 brigád és 40 üzem 1984. évi teljesítményét kellett mérlegelnie a címek odaítélésénél.

bár a múlt évi munkaversenyben változatlanul fontos szempont volt, hogy mennyi szenet küldtek felszínre a bányászok, figyelembe vették az értékelésnél azt is, hogy mennyire használták ki a munkaidőt, milyen mértékben növelték a termelékenységüket, a frontok előrehaladási sebességét, és hogyan javították a szén minőségét. mind az aknák, mind a brigádok helyezésének elérését befolyásolta a munkavégzés biztonsága és a balesetek alakulása is. mindent összevetve 17 feltételnek kellett megfelelniük az aknák kollektíváinak ahhoz, hogy helyezést érjenek el az országos versenyben. természetesen más-más elbírálás alá estek a gépekkel és a hagyományos módszerrel, a gép nélkül termelő brigádok csakugy, mint a gázkitörés-veszélyes körülmények, között vagy a külszíni fejtéseken dolgozó brigádok.

a felszabadulás évfordulója és a xiii. pártkongresszus tiszteletére meghirdetett munkaverseny nagymértékben hozzájárult ahhoz, hogy a szénbányászat dolgozói - annak ellenére, hogy számos geológiai akadály és súlyos létszámhiány nehezítette a termelést - teljesítették éves tervüket. a lakosság közvetlen ellátására az eredetileg vállalt 4,9 millió tonna tüzelőanyag helyett több mint 5 millió tonnát szállítottak a belkereskedelmek.

cs 1635

bel

- 27 -

1985.04.30.

a címekkel járó jutalmakat - csaknem 3 millió forintot - kedden ünnepségeken osztották ki a bányavállalatoknál, s átadtak 36 dicsérő oklevelet is. a szénbányák dolgozói az idén folytatják a felszabadulási-kongresszusi munkaversenyt. a bányászati egyesülés meghirdette erre az évre is az országos pályázatot./mti/

ráb/kz sk ie
15.42 300485 2029

--

sb0041 4 150 mtib1045 /közönségszolgálat/

az európai nagyvárosok hőmérséklete

1985. április 30. - az európai nagyvárosok szerdára várható maximális hőmérséklete:

párizs	14 fok,
london	13 fok,
oslo	9 fok,
stockholm	9 fok,
helsinki	11 fok,
berlin	9 fok,
varsó	7 fok,
leningrád	12 fok,
moszkva	15 fok,
kijev	15 fok,
prága	8 fok,
bécs	10 fok,
róma	20 fok,
madrid	24 fok,
belgrád	15 fok,
bukarest	15 fok,
szófia	16 fok,
athén	18 fok /mti/

kf/sl/cl ie
15.49 300485 0950

cs 1635

--

sb0042 4 150 mtib1046

környezetkimélő mezőgazdaság - tudományos tanácskozás

1985. április 30. - környezetkimélő mező- és erdőgazdálkodás lehetőségeiről tanácskoztak kedden székesfehérvárott győr-sopron, fejér, komárom, pest, vas és veszprém megye mezőgazdasági szakemberei.

az eszmecserén Láng István akadémikus, a magyar tudományos akadémia megbízott főtitkára szökölt a mezőgazdasági termelés és a környezetvédelem kapcsolatáról, a környezetkimélő mező- és erdőgazdálkodás gazdasági és társadalmi vonatkozásairól. elmondta, hogy a környezet védelme érdekében Európában egyedülálló agrokémiai hálózatot alakítottunk ki, amely megbízhatóan nagy pontossággal képes a szennyezőanyagok kimutatására. mind általánosabbá válik a talajvizsgálat alapján történő műtrágyázás is, de a további eredmények elérése érdekében ki kell dolgozni azokat a módszereket, amelyekkel tovább mérsékelhető a műtrágyák és a növényvédőszer felhasználása.

a technológiai fegyverem jelenleginél nagyobb mértékű betartásával, a nitrogén biológiai megkötésének széles körben való alkalmazásával, a megtermelt biomassza jelenleginél nagyobb mértékű felhasználásával, a kemizálás technológiájának korszerűsítésével nemcsak a műtrágyafelhasználás által okozott környezetkárosítás lenne mérsékelhető, hanem csökkenteni lehetne a termelés költségeit is. a nemesítőkre vár az a feladat, hogy olyan növényfajtákat állítsanak elő, amelyek a jelenlegiekénél jobban hasznosítják a tápanyagokat, a gyakorló mezőgazdák pedig a talaj adottságaihoz jobban igazodó vetésszerkezet kialakításával, a talajvizsgálatok széleskörű alkalmazásával tudják mérsékelni a vegyszerek és a műtrágya felhasználását. a vetésszerkezet módosításával, valamint a talajvizsgálat eredményei alapján alkalmazott tápanyag-utánpótlással hozzávetőlegesen 20 százalékkal lehet mérsékelni a műtrágyák felhasználását.

foglalkoztak a tanácskozáson azzal a világszerte egyre szélesebb körben tapasztalható jelenséggel, hogy növekszik a mesterséges anyagok - műtrágyák és növényvédőszer - nélkül termelt élelmiszerek kereslete. e téren, mint hangsúlyozták, a lehetőségek meglehetősen kicsinyek, mert hiszen ha ilyen módon gazdálkodnánk, egyik évről a másikra olyan nagy mértékben visszaesne a termelés, hogy veszélybe kerülne az ország ellátása. bizonyos export-lehetőségeket azonban nekünk is kínál ez a piaci jelenség./mti/

dáv/kz sk ie
15.55 300485 2375

Bf

--

sb0043 4 150 mtib1047 /közönségszolgálat/

a környező országok időjárása

1985. április 30. - a környező országok határmenti körzeteinek várható időjárása csütörtök reggelig:

ausztria:

erősen felhős idő, többfelé esővel, záporral. a hőmérséklet szerdán kora délután 8, 13 fok, csütörtökön hajnalban 1, 6 fok.

csehszlovákia:

erősen felhős idő, szórványosan esővel, záporral, helyenként hózáporral. a hőmérséklet szerdán kora délután 7, 12 fok, csütörtökön hajnalban -1 és 4 fok.

szovjetunió:

erősen felhős idő, szórványosan ujjal esővel, záporral, helyenként hózáporral. a hőmérséklet szerdán kora délután 8, 13 fok, csütörtökön hajnalban 0, 5 fok.

románia:

időnként felszakadozik a felhőzet, szórványosan várható futó zápor. a hőmérséklet szerdán kora délután 10, 15 fok, csütörtökön hajnalban 1, 6 fok.

jugoszlávia:

változóan felhős idő, már csak néhány helyen várható futó zápor. a hőmérséklet szerdán kora délután 11, 16 fok, csütörtökön hajnalban 2, 7 fok. /mti/

kf/sl/cl ie
15.55 300485 1136

As

--

sb0044 4 160 mtib1048

országos nemzetiségi tanácsot alakított a tit

1985. április 30. - a nemzetiségi művelődés segítése érdekében országos nemzetiségi tanácsot hozott létre a tudományos ismeretterjesztő társulat. a tanács alakuló ülését kedden tartották a tit országos központjában. a társulat a nemzetiségi tanács létrehozásával az mszmp nemzetiségi politikája szellemében, az országos közművelődési feladatoknak megfelelően - a nemzetiségi szövetségekkel együttműködve - politikai, szakmai ismeretek terjesztésével kíván hozzájárulni a szocialista nemzetiségtudat erősítéséhez, a nemzetiségi anyanyelvének ápolásához, a néphagyományok megőrzéséhez.

a tanácskozáson kővágó László kandidátus, az mszmp párttörténeti intézetének osztályvezetője szöveg a nemzetiségi ismeretterjesztés fejlesztését szolgáló tennivalókról. egyebek közt elmondotta: az eddiginél több figyelmet szükséges szentelni a nemzetiségi anyanyelvi nyelvvelésnek, de az is fontos, hogy a nemzetiségi életéről, kulturájáról magyar nyelven tartsanak előadásokat magyaroknak. kívánatos, hogy az általános műveltség bővítését szolgáló előadások nemzetiségi nyelven hangozzanak el, de olyan előadók közreműködésével, akik magyarul is beszélnek, ugyanis a nemzetiségi közlők közül sokan - főként a fiatalabbak - nem használják, illetve nem értik anyanyelvüket. fontos, hogy a tit a jövőben együttműködjék a hazafias népfront honismereti és helytörténeti szakosztályával, s az ismeretterjesztésben is segítsen, elmélyíteni a hazához való kötődést.

az előadó javasolta, hogy a nemzetiségi tanács hozzon létre három albizottságot; ezek a kiadványokkal, a rendezvényekkel kapcsolatos ügyeket intéznék, illetve javaslatokat dolgoznának ki a nemzetiségi szövetségeknek az ismeretterjesztő munka szervezéséhez, lebonyolításához.

az alakuló ülésen a nemzetiségi tanács elnökévé kővágó Lászlót választották meg, a titkári teendőket ellátását boros józsef, a tit országos központja főmunkatársára bízták. az országos nemzetiségi tanácsban helyet kaptak a nemzetiségi szövetségek képviselői, s a tit megyei szervezetei is delegálnak tagokat a testületbe.

a nemzetiségi tanács megtárgyalta és elfogadta 1985. évi intézkedési tervét. a fontosabb feladatok között szerepel a fejezetek a magyarországi szlovákok életéből című kiadvány - várhatóan májusi - megjelentetése. még ugyanebben a hónapban hozzákezdnek „a magyarországi nemzetiségek” című előadói segédkönyv előkészítéséhez. /folyt. köv./ na/il sk

16.19 300485 2471

3A 18-

--

sb0045 4 130 mtib1049

nemzeti zászló zalaszentlászlónak és a főváros ii. kerületének

1985. április 30. - nemzeti zászlóval tüntette ki a hazafias népfront országos tanácsa zalaszentlászló község lakosságát az elmúlt évben végzett kiemelkedő társadalmi munkáért. az egész közösséget illető rangos kitüntetést kedden pozsgay imre, a hmf országos tanácsának főtitkára adta át az ez alkalomból rendezett ünnepi falugyűlésen targuba miklósnak, a községi tanács elnökének. a találkozó május ünnepének ősi jelképével, a májusfáállítással kezdődött, majd a kiemelkedő társadalmi munkásokat köszöntötték, végül pedig pozsgay imre felavatta a zalaszentlászlóiak összefogásának hosszú időre szóló bizonyosságát és jelképét, a nagyobb részt társadalmi munkával létrehozott új faluházat. a közművelődési célokra, teremsportra, szórakozásra egyaránt alkalmas faluházában a többi között tornaterem, idősök napközi otthona, moziterem, szakköri helyiségek vannak. a makovecz imre által tervezett épület tartóelemei megmunkálatlan farönkökből állnak, még vastag ágakat is rajtuk hagyták, beépítették a faszerkezetbe.

a főváros ii. kerületében élőknek is - tavaly végzett kiemelkedő társadalmi munkájuk elismeréseként - nemzeti zászlót adományozott a hazafias népfront országos tanácsa. az erről szóló oklevelet és az ezzel járó jutalmat kedden, a kerületi tanács ülésén s. hegedüs lászló, a hmf ot alelnöke adta át zavagyai lajos kerületi tanácselnöknek. /mti/

tóa/-ri/il/fe/kö kz ie
16.22 300485 1462

--

sb0046 4 160 mtib1050

országos nemzetiségi tanácsot... /2. rész/

a nemzetiségi tanács közreműködik az ősszel rendezendő békéscsabai iii. nemzetközi néprajzi nemzetiségi konferencia lebonyolításában, illetve szeptember 20-21-én, a iii. szarvasi őszi programsorozata keretében megszervezi a szlovák klubvezetők és ismeretterjesztők találkozóját. /mti/

na/il sk ie
16.32 300485 0355

3A 18-

--

sb0047 4 150 mtib1051

marjai józsef törökországba utazott

1985. április 30. - marjai józsef, a minisztertanács elnökhelyettese kaja erdem török miniszterelnök-helyettes meghívására kedden törökországba utazott. kíséretében van török istván külkereskedelmi államtitkár, a magyar-török gazdasági vegyesbizottság társelnöke és több vállalati vezető. a minisztertanács elnökhelyettese törökországi tartózkodása során tárgyalásokat folytat a vengéglátó ország kormányának tagjaival, a gazdasági és üzleti élet vezetőivel.

marjai józsef és kísérete bucsuztatásakor a ferihegyi repülőtéren jelen volt osman basman, a török köztársaság budapesti nagykövete. /mti/

cl/kö sl pr
16.36 300485 0665

--

sb0048 4 130 mtib1052

zászlófelvonások

1985. április 30. - május elseje, a nemzetközi munkásmozgalom nagy ünnepe tiszteletére kedden a parlament előtti kossuth lajos téren katonai tiszteletadással felvonták az állami zászlót.

ugyancsak katonai tiszteletadás közepette vonták fel a magyar nemzeti lobogót és a munkásmozgalom vörös zászlaját a gellérthegy felszabadulási emlékműnél. /mti/

t cs/kö km pr
16.37 300485 0400

B/A 18 -

--

sb0049 4 160 mtib1053

értelmiség és tudományterjesztés - országos konferencia

1985. április 30. - értelmiség és tudományterjesztés címmel országos tanácskozást rendez május 4-én, szombaton a tudományos ismeretterjesztő társulat az mszmp budapesti bizottsága oktatási igazgatóságának székházában. a konferencia programját kedden sajtótájékoztatón ismertették a tit országos központjában.

rottler ferenc, a tit főtitkára egyebek közt elmondotta: a társulat 1982-ben tartott nyolcadik küldöttgyűlése óta eltelt időszak fejleményeiről, az ismeretterjesztésben bekövetkezett változásokról, a tudományos eredmények, felismerések és viták közvetítésében elért eredményekről kíván számot adni ez a tanácskozás, amelyre kutatókat, pedagógusokat, közművelődési szakembereket, művészeket egyaránt meghívják. a tudományos ismeretterjesztő társulat a magyarországi közművelődési rendszer szerves része - hangsúlyozta a főtitkár -, a 144 éve alapított társulat a jövőben is aktív szerepet kíván vállalni a szocialista tudat, gondolkodás és életmód formálásában, a tudomány és a kultúra értékeinek közvetítésében. a konferencia résztvevőinek körét úgy alakították ki, hogy a társszervezetek - így például a mtesz, a tudományos társaságok, a művészeti szövetségek - képviselői is bekapcsolódhassanak a tanácskozásba. az eszmecserén egyebek közt arra keresnek választ: hogyan alakult az elmúlt években az értelmiség értékfelfogása, miként segítik a társulat kötelékében működő, illetve az azon kívül tevékenykedő értelmiségiek az emberek alkotóképességének kibontakoztatását.

a tanácskozást adám györgy akadémikus, a tudományos ismeretterjesztő társulat elnöke nyitja meg. a felkért hozzászólók közül szentágothai jános, a magyar tudományos akadémia elnöke a legujabb tudományos eredmények átadásával kapcsolatos kérdéseket elemzi, s szól arról is: fontos, hogy az ismeretterjesztés ügyét a tudományos élet kiemelkedő képviselői is felvállalják. köpeczi béla művelődési miniszter a természet- és a társadalomtudományokkal foglalkozó szakembereknek, a pedagógusoknak, a művészeknek a kultúra közvetítésében betöltött szerepéről, az értelmiség közérzetéről, helyzetéről tart előadást.

a konferencia végén a tudományos ismeretterjesztő társulatnak az általános műveltség elmélyítésére, szélesítésére vonatkozó ajánlását ismertetik a résztvevőkkel. /mti/

na/cl/kö pr
16.49 300485 2353

B/A

--

1985.04.30.

sb0050 4 160 mtib1054

nemzetiségi oktatás pécsett

1985. április 30. - pécsett az utóbbi öt évben az óvodáktól az egyetemig terjedően teljessé vált a nemzetiségi anyanyelvok oktatása. a baranya megyei nemzetiségi bizottság kedden pécsett tartott ülésén a kedvező általános helyzet részeként értékelte a pécsi német és szerb-horvát nyelvű oktatás eddigi eredményeit, s határozta meg a fejlesztés további feladatait. a városban, mint a többi között elmondták, jelenleg husz különböző fokozatu oktatási intézményben 2200 diák tanulja, műveli nemzetiségi anyanyelvét. külön óvodájuk van a német és a szerb-horvát ajku gyerekeknek, akiknek 85 százaléka nemzetiségi iskolában tanul tovább. a délszláv kisdiákok önálló nemzetiségi általános iskolába járnak és saját kollégiumuk is van. a belvárosi általános iskolában, ahol jelenleg is tanítják már a német nyelvet, megkezdtek a kétnyelvű oktatásra való áttérés előkészítését.

a leövey klára gimnáziumban a tanulók növekvő számára való tekintettel, ez év őszétől kezdve évfolyamonként két német osztályt szerveznek. 1983 őszén kezdte meg működését a szerb-horvát gimnázium. a szakképzett nemzetiségi óvónők hiányát enyhítendő a janus panonius gimnáziumban - regionális hatáskörrel - megszervezték a német és a szerb-horvát anyanyelvű nevelők képzését.

hazánkban egyedül a pécsi janus panonius tudományegyetem tanárképző kara bocsát ki német és szerb-horvát nyelv szakos általános iskolai tanárokat. a hallgatókat közművelődési munkára is felkészítik, hogy a leendő működési területükön szervezői, irányítói lehessenek a nemzetiségi kulturának. /mti/

igó/bné/kz sk ie
16.50 300485 1615

BA

--

1985.04.30.

sb0051 4 160 mtib1055

csolnoki fuvósok belgiumban

1985. április 30. - belgiumba utazott kedden a komárom megyei csolnok község ifjusági fuvószenekeara. az együttes meghívást kapott a neerpeltben május 1. és 5. között megrendezendő európai ifjusági zenei fesztiválra, amelyen mintegy száz együttes vesz részt. a csolnokiak fesztiválszereplésük mellett több hangversenyt adnak a környékbeli településeken, üdülőhelyeken is. /mti/

ráb/wné st sk pr
16.54 300485 0438

--

sb0052 4 150 mtib1056 /közönségszolgálat/

autó-sorszámok

1985. április 30. -

trabant limousin hycomat	budapest	287
trabant hycomat combi	budapest	69
trabant limousin	budapest	33211
	debrecen	25302
	győr	34683
trabant combi	budapest	9893
	győr	5212
wartburg standart	budapest	14725
	győr	7969
wartburg speciál	budapest	22547
	győr	11914
wartburg speciál tolótetős	budapest	5074
wartburg tourist	budapest	8792
	győr	3610
skoda 105 s	budapest	8806
	debrecen	6853
	győr	7016
skoda 120 l	budapest	18229
	debrecen	10325
	győr	12690
skoda 120 gls	budapest	1148
lada 1200	budapest	34890
	debrecen	21609
	győr	11517
lada 1300 s	budapest	13426
	debrecen	9873

BA

bel

- 36 -

1985.04.30.

	győr	4480
Lada 1500	budapest	12580
	debrecen	8637
	győr	4013
Lada combi	budapest	5900
	debrecen	3474
moszkvics	budapest	13673
polski fiat 126 p	budapest	20839
	győr	7093
fso /polski fiat/ 1500	-	4908
dácia	budapest	25568
	debrecen	16807
	budapest	8936

zasztava
/mti/ kf/sl/cl ie
16.54 300485 2057

--

sb0053 4 180 mtib1057

elhunyt kovács imre

1985. április 30. - kovács imre, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetettje, aki 1943 óta volt tagja a pártnak, 84 éves korában elhunyt. temetése május 7-én, kedden 14.30 órakor lesz a kaposvári keleti temetőben.

az mszmp tabi városi jogu nagyközségi bizottsága

/mti/

hmé st cl pr
16.56 300485 0332

BA

--

bel

- 37 -

1985.04.30.

sb0054 4 150 mtib1058

kitüntetés /reményi károly/

1985. április 30. - az elnöki tanács reményi károlynak, a villamosenergiaipari kutató intézet tudományos igazgatóhelyettesének eredményes munkássága elismeréséül a munka érdemrend arany fokozatát adományozta. a kitüntetést kapolyi lászló ipari miniszter adta át.
/mti/

be sl cl pr
16.57 300485 0325

--

sb0055 4 160 mtib1059

László gyula kiállítása

1985. április 30. - László gyula régész professzor képzőművészeti alkotásait bemutató kiállítás nyílt meg kedden a fáklya klubban. a budapesti közönség immár harmadszor tekintheti meg a neves tudós szobrai, érméit, domborműveit, festményeit, valamint tus- és ceruzarajzait. a tárlatot május 15-ig naponta 11-19 óra között kereshetik fel az érdeklődők. /mti/

gn sk pr
16.57 300485 0408

--

sb0056 4 180 mtib1060 /közönségszolgálat/

május 1-től viharjelző szolgálat a balatonon

1985. április 30. - május 1-én megkezdvi szeptember 30-ig tartó működését a balatoni viharjelző szolgálat. az eddigiekhez hasonlóan 12 órára szóló előrejelzéseket készít a balaton térségére, a viharok előtt javaslatot tesz a riasztásokra. az elsőfoku jelzés, azaz a sárga rakéta azt jelenti, hogy két-három órán belül 42-62 kilométer/óra sebességű széllesek várhatók. a másodfoku jelzés, azaz a piros rakéta pedig azt jelenti, hogy a szél sebessége egy-másfél óra múlva meghaladhatja az óránkénti 62 kilométeres sebességet.

BA 1835

a viharokat hagyományos módon, sárga, illetve piros rakéta fellövésével, a sárga, illetve a piros viharkosarak felvonásával jelzik. balatonaligán, síófokon, zamárdiban, balatonfüreden, alsóórsön és balatonalmádiban - kísérleti jelleggel - távvezérléssel működtethető automata fényjelzőket is felszereltek. az alsóórsi csak napkelte után napnyugtáig működik.

a meteorológusok, a 10-466-os síófoki telefonszámon bárkinek szívesen adnak tájékoztatást a várható időjárásról, a viharhelyzetről, vízhőmérsékletről, szélviszonyokról . egyúttal arra kéri a balaton partján üdülő, fürdőző, csónakázó vendégeket, hogy a jelzéseket vegyék komolyan, mert ezzel is tragédiákat előzhetnek meg. /mti/

káp/hmé/kz/cl pr
16.58 300485 1332

--

sb0057 4 180 mtib1061

bajtársi találkozó

1985. április 30. - a magyar ellenállók, antifasiszták szövetsége fegyveres tagozata tagjai részére bajtársi találkozót rendezett kedden a belügyminisztérium művelődési házában. ispánovits mártonnak, a measz főtitkárának üdvözlő szavai után római rudolf, a tagozat vezetője emlékezett az egykori harcokra és szökölt az antifasiszta hagyományok őrzésének, ápolásának fontosságáról.

a találkozó kötetlen baráti beszélgetéssel ért véget. /mti/
-és/cl/kö -ár pr
16.59 300485 0495

BA

18³⁵

--

sb0058 4 150 mtib1062 /közönségszolgálat/

a magyar nemzeti bank hivatalos devizaárfolyamai

1985. április 30. -
érvényben: 1985. május 1-én és 2-án

d e v i z a n e m	vételi árf.100	közép egységre	eladási ft-ban
angol font	6325,66	6331,99	6338,32
ausztrál dollár	3321,86	3325,19	3328,52
belga frank	81,93	82,01	82,09
dán korona	456,85	457,31	457,77
fimn márka	789,62	790,41	791,20
francia frank	540,89	541,43	541,97
hollandi forint	1457,41	1458,87	1460,33
japán yen /1000/	202,11	202,31	202,51
kanadai dollár	3729,00	3732,73	3736,46
kuvaiti dinár	16850,27	16867,14	16884,01
norvég korona	570,62	571,19	571,76
nszk márka	1650,05	1651,70	1653,35
olasz lira /1000/	25,82	25,85	25,88
osztrák schilling	234,80	235,04	235,28
portugál escudo	29,15	29,18	29,21
spanyol peseta	29,46	29,49	29,52
svájci frank	1971,36	1973,33	1975,30
svéd korona	566,49	567,06	567,63
tr.és cl.rubel	2597,40	2600,00	2602,60
usa dollár	5087,10	5092,19	5097,28

az államközi megállapodásokon alapuló hivatalos árfolyamok változatlanul az 1985. március 19-i közlésnek megfelelően vannak érvényben. /mti/

kf/sl/cl ie
17.12 300485 1349

BA 18³⁵

--

sb0059 4 130 mtib1063

nemzetközi gyorsíróverseny kecskeméten

1985. április 30. - a magyar gyorsírók és gépirók országos szövetsége hazánk felszabadulásának 40. és a szövetség megalakulásának 60. évfordulója alkalmából április végén kecskeméten nemzetközi gyorsíróversenyt rendezett gajdócsi istván, a bács-kiskun megyei tanács elnöke fővédnökségével. a 22 résztvevős egyéni versenyben anni armianova /bulgária/ győzött, második fenyvesi mária, harmadik baczony lászló. a csapatversenyt magyarország együttese /fenyvesi mária, baczony lászló, kun erzsébet/ nyerte, második csehszlovákia prágai csapata, harmadik bulgária, negyedik a német demokratikus köztársaság, ötödik bács-kiskun megye első csapata /soósné fekete erika, hegedüs éva, lestár éva/, hatodik csehszlovákia pozsonyi csapata.

egyidejűleg rendezték meg - immár 11. alkalommal - bács-kiskun megye felszabadulási emlékversenyét is, amelyben a győztesek vándorzászlóit a haladó gyorsírók kategóriájában soósné fekete erika, a pályakezdőknél dezsényi lászlóné, a haladó gépirók csoportjában kovács józsefné, a pályakezdőknél pedig herbály tibor nyerte. /mti/

k/bc/kö pr
17.22 300485 1128

--

sb0060 4 160 mtib1064

radnóti-szobor hatvanban

1985. április 30. - hatvanban a szocialista brigádok terén kedden ünnepélyesen leleplezték radnóti miklós szobrát, borbás tibor munkácsy-díjas művész alkotását. a szoboravatáson nagy péter irodalomtörténész, egyetemi tanár méltatta a mártirhalált halt költő munkásságát. /mti/

kov/lné st cl pr
17.23 300485 0335

BA 1835

--

sb0061 4 150 mtib1065

kitüntetések a tiszai vegyi kombinátnak

1985. április 30. - kedden, az ez alkalomból rendezett ünnepi munkásgyűlésen körtvélyes istván ipari miniszterhelyettes átadta a leninvárosi tiszai vegyi kombinátnak a kiváló vállalat cím elnyeréséről szóló oklevelet. anatólij jeliszjev, a szovjetunió budapesti nagykövetségének tanácsa ugyanekkor nyújtotta át azt a lenin-arcmásával díszített vörös zászlót, amelyet a szovjet szakszervezetek központi tanácsa alapított a fasizmus felett aratott győzelem 40. évfordulója alkalmából. a kiváló címet és a zászlót egyaránt 1984. évi kiemelkedő eredményeivel érdemelte ki a kombinát. az ünnepségen jelen volt gál lászló, a szot titkára is. 90s

az ünnepi munkásgyűlés szónoka huszár andor, a kombinát állami díjas vezérigazgatója volt. mint a többi között hangsúlyozta, a magyar vegyipar egyik legnagyobb vállalatának számító nagyüzemek az elmúlt esztendő minden tekintetben sikeres éve volt. a termelési értéke meghaladta a 19,2 milliárd forintot, ami 13 százalékkal több az előző évinél, a nyeresége pedig elérte a két és félmilliárd forintot. a kombinát valamennyi gyárában termelési rekordok születtek. a termékek több mint 32 százalékát exportálták, együttesen 95 millió rubel, illetve 76 millió dollár értékben. a széles körűen kibontakozott kongresszusi-felszabadulási versenyben eredetileg 46 millió forint értékű anyagot és energiát akartak megtakarítani. az összesítésnél kiderült, hogy csaknem 100 millió forint értékű anyaggal és energiával kevesebbet használtak fel a tervezettnél. az importanyagok felhasználását pedig 150 millió forint értékűvel sikerült csökkenteniük.

ezután mészáros jános, a vállalat szakszervezeti bizottságának titkára bejelentette: a szovjetunió kommunista pártja xxvii. kongresszusának tiszteletére a tiszai vegyi kombinát dolgozói vállalták, hogy maradéktalanul teljesítik a szovjet partner ez évre szóló megrendeléseit és a tervezett időpontra - 1986 végére - üzembe helyezik a kombinát 6 milliárd forintos költséggel jelenleg épülő új, lineáris polietiléngyárát, mely fontos alapanyagot szállít majd a szovjet vegyiparnak.

a munkásgyűlés végén körtvélyes istván és huszár andor kitüntetésekkel, elismerő okleveleket adott át a tvk legjobb kollektíváinak és szakembereinek. /mti/

tre/kö/sk kz pr
17.33 300485 2303

1930

--

bel

- 42 -

1985.04.30.

sb0062 4 150 mtib1066

kiváló vállalat lett a dkv

1985. április 30. - tizenkettedik alkalommal kapta meg a kiváló vállalat kitüntetését a százhalombattai dunai kőolajipari vállalat kollektívája. a dkv színháztermében kedden rendezett ünnepségen a tavalyi gazdálkodásért, valamint a nemzetközi munkaversenyben elért sikerekért odaitélt oklevelet gáspár sándor, az mszmp politikai bizottságának tagja, a szakszervezetek országos tanácsának elnöke nyújtotta át rátosi ernőnek, a dkv vezérigazgatójának.

a fennállásának 25. esztendejébe lépett dunai kőolajipari vállalat történetében igen jelentős mérföldkő volt az 1984-es esztendő. tavaly fejeződött be a katalitikus krakküzem építése, s ezzel lehetővé vált, hogy ugyanannyi kőolajból a korábbinál tíz százalékkal több benzint és gázolajat állítsanak elő, jobban kielégítsék a hazai igényeket üzemanyagból és petrolkémiai alapanyagokból. a krakküzem határidő előtti átadása és a rekordgyorsaságu üzembe helyezése hozzájárult ahhoz, hogy a vállalat az év közben jelentkező nehézségek ellenére telteljesítse éves tervét, s a tervezettnél 50 százalékkal többet exportáljon szocialista és 20 százalékkal többet tőkés piacra. megkezdtek új, exportképes termékek, többek között az ólommentes benzint és a kerozint előállítását is.

x x x

az elnöki tanács rátosi ernőt, a dunai kőolajipari vállalat vezérigazgatóját eredményes munkásságáért a munka érdemrend arany fokozatával tüntette ki. a kitüntetését kedden százhalombattán gáspár sándor nyújtotta át. /mti/

gál/kö st pr
17.41 300485 1547

BA 1930

--

bel

- 43 -

1985.04.30.

sb0063 4 130 mtib1067

szórádi sándor hazaérkezett Lengyelországból

1985. április 30. - szórádi sándornak, a kisz kb titkárának vezetésével kedden hazaérkezett Lengyelországból az az ifjúsági delegáció, amely részt vett a lengyel szocialista ifjúsági szövetség iv. kongresszusán. a küldöttség megbeszéléseket folytatott a szervezet vezetőivel, szórádi sándor felszólalásában átadta a kongresszusnak a magyar fiatalok üdvözlését. /mti/

-ri/gg/sk pr
17.43 300485 0440

--

sb0064 4 160 mtib1069

csepeli pedagógusok tárlata

1985. április 30. - tíz csepeli pedagógus, műkedvelő képzőművész alkotásait bemutató tárlat nyílt kedden budapesten, a csepel galéria helyiségében. a vasmunkás téri intézményben mintegy 30 mű: festmények, grafikák, textilképek és fafaragások láthatók.

a csepeli művelődési központ ifjúsági klubháza rendezésében immár harmadszor állítanak ki képzőművészeti munkákat a XXI. kerületben élő, vagy az ott oktató pedagógusok. a hagyományos tárlaton heten minden évben bemutatkoztak már. /mti/

-ri/mz sk km pr
18.11 300485 0553

^ A tárlat május 26-ig tekinthető meg.

BA 1930

--

bel

- 44 -

1985.04.30.

sb0065 4 130 mtib1070

vietnami szolidaritási nagygyűlés egerben

1985. április 30. - a vietnami nép nagy győzelmének, a vietnami háboru befejezésének 10. évfordulója alkalmából szolidaritási nagygyűlést tartottak kedden egerben, a ho si minh tanárképző főiskolán. szücs lászló, a főiskola főigazgatója köszöntötte a résztvevőket, majd deák livia, a magyar szolidaritási bizottság elnökhelyettese mondott beszédet. hangsúlyozta, hogy tíz esztendővel ezelőtt az amerikai imperializmus első nagy vereségét szenvedte el, a vietnami nép pedig történelmi győzelmet aratott. sikeresen vívta meg több mint három évtizedes szabadságharcát előbb a japán, majd a francia, végül az amerikai agresszorok ellen.

a nagygyűlésen felszólalt nguyen lung, a vietnami szocialista köztársaság budapesti nagykövete is. felidézte a honvédő háboru történetét, és rámutatott arra, hogy a vietnami nép hősie helytállása mellett az amerikai imperializmus fölött aratott győzelemben nagy szerepe volt a nemzetközi szolidaritásnak. szolt arról, hogy a győzelem után hozzáálltak a háborus károk helyreállításához, a szocializmus anyagi és műszaki bázisának fejlesztéséhez. hangoztatta, hogy továbbra is az egyik legfontosabb feladatuknak tartják a kapcsolatok erősítését a szocialista országok népeivel. vietnam népe - hangsúlyozta befejezésül - mindig élvezte a magyar nép együttérzését, szolidaritását és támogatását.

a nagygyűlés művészeti műsorral zárult. /mti/

18.14 kov/lné st sk pr
300485 1458

--

sb0066 4 150 mtib2001

uj iparcikárház

1985. április 30. - ezerkétszáz négyzetméter alapterületű szövetkezeti iparcikárházat avattak kedden a nógrád megyei rétságon. a tervezettnél öt hónappal hamarabb készült el.

az új áruház egy tervezett bevásárló központ első egysége. építtetője, a börzsöny áfész, ugyanis teljesen korszerűsíteni akarja a nagy idegenforgalmu községben a vásárlási lehetőségeket. /mti/

18.15 csiz/kz/cl pr
300485 0425

EF

--

bel

- 45 -

1985.04.30.

sb0067 4 130 mtib2002

megkezdődött a magyar-szovjet ifjusági barátsági hét

1985. április 30. - kedden a szovjet kultura és tudomány házában ünnepélyesen megnyilt a magyar-szovjet ifjusági barátsági hét, amelyet a fasizmus felett aratott győzelem 40. évfordulója tiszteletére rendezett meg a xii. világifjusági és diáktalálkozó magyar nemzeti előkészítő bizottsága, a kisz központi bizottsága, a magyar-szovjet baráti társaság, valamint a szovjet kultura és tudomány háza.

az ünnepélyes megnyitón ivan bagyul követségi tanácsos, a szovjet baráti társaságok szövetségének magyarországi képviselője, emőd péter, a kisz kb titkára és vlagyimir jevdokimov, a komszomol kb osztályvezetője, az ifjusági barátság vonat küldöttségvezetője mondott beszédet, majd a barátság vonattal érkezett szovjet néptáncgyűttes és a kisz központi művészgyűttes ének- és tánckara adott műsort. ezt követően a budapestre akkreditált szovjet sajtótudósítók fórumán vettek részt az érdeklődők. este gálaműsort tartottak az előző vit-ek magyar kulturális delegációinak műsoraiból. nagy

a barátsági hét - amelynek programjában többek között helyet kap a barátság, az emlékezés, a leszerelés, az úttörők és a béke napja - május 6-án békegyűléssel és barátság-bállal zárul majd ugyancsak a szovjet kultura és tudomány házában. /mti/

18.16 t cs/cl pr
300485 1317

--

sb0068 4 180 mtib2003 /közönségszolgálat/

időjárásjelentés

1985. április 30. - folytatódik az igen hűvös, szeles idő előrejelzés az ország területére szerda estig

a felhőátvonulásokból elszórtan várható futó zápor, a magasabb fekvésű helyeken hózápor.

B/A

bel

- 46 -

1985.04.30.

többfelé erős, helyenként viharos lökésekkel kísért északnyugati szél várható.

hűvös marad az idő. a hőmérséklet csúcserőke szerdán 9, 14 fok között alakul. /mti/

cl pr
18.20 300485 0472

--

sb0069 1 130 mtib2004

kádár jános angyalföldön /1. rész/

1985. április 30. - kádár jános, a magyar szocialista munkáspárt főtitkára kedden délelőtt angyalföldre látogatott, hogy - miként sok éve már - a munkásszolidaritás nagy ünnepe előtt személyesen is üdvözölje az ipari negyed dolgozóit, s tájékozódjon a városrész életéről, fejlődéséről, az emberek hangulatáról.

a vendéget a pártbizottság székházában grósz károly, az mszmp politikai bizottságának tagja, a budapesti pártbizottság első titkára, deák gábor, a xiii. kerületi pártbizottság első titkára és bornemissza sándor, a városrész tanácselnöke köszöntötte. a párt-végrehajtóbizottság tagjainak körében deák gábor azzal kezdte tájékoztatóját, hogy az angyalföldi gyárakban, a munkások, a kommunisták közösségeiben mindenütt tapasztalható a xiii. kongresszuson megfogalmazott fő célok támogatása.

a tettekézséget jelzik az idej első negyedév gazdasági eredményei is: az országos átlagnál jobbakat mondhat magáénak az angyalföldi üzemek legtöbbje. az itteni gépipari gyárak több mint 6 százalékkal növelték kivitelüket. s a vállalatok többsége már behozta azt a lemaradását, amelyet az év eleji energiaellátási zavarok okoztak.

/folyt. köv./ -ár/kö
18.51 300485 1213

BA

--

bel

- 47 -

1985.04.30.

sb0070 1 130 mtib2005

kádár jános angyalföldön /2. rész/

deák gábor a választásokról szólva hangsúlyozta, hogy a „teltházás”, jelölő gyűlések, a tennivalókat soroló felszólalások jelzik a népképviselői testületek megnövekedett szerepével kapcsolatos várakozást, az érdemi munkájuk iránti igényt. az összejöveteleken elhangzó vélemények azt tükrözik: a lakosság a hazafias népfront programját mint a kongresszuson megfogalmazott országépítő célok foglalatát magáénak tekinti.

a tájékoztatót megköszönve kádár jános a pártkongresszus határozatainak valóra váltásában sikereket, mindennapos feladataik elvégzéséhez erőt, egészséget kívánt a jelenlévőknek, az angyalföldieknek.

kedves invitálásnak tett eleget ezután a párt főtitkára: a tha:lmann utcai ii. számú általános iskola várkonyi györgy úttörőcsapatának meghívólevelét még a párt xiii. kongresszusán kapta kézhez, amikor az úttörők köszöntötték a küldötteket. hamar teljesült tehát a kérés, ahogyan a fogadtatás meleg percei mutatták, a pártások őszinte öröme. a gyermeki kíváncsiság és szeretet megannyi megnyilvánulása vette körül a vendéget, bármerre járt az iskolában.

szabó jánosné igazgató, kriszt ferencné párttitkár és a vendégek kalauza: groszmann ágnes nyolcadikos csapattitkár szavaiból éppugy, mint az iskolatörténeti kiállítás dokumentumaiból szemléletes kép bontakozott ki az intézmény multjáról-jelenéről. ezen a helyen évekig barakkokban folyt a tanítás, míg 1958-ban a környező lakónegyed elkészültével átadták, később 24 tanteremmé bővítették az iskolát. napjainkra az oktatás korszerű bázisává vált; erről kádár jános is meggyőződhetett, amikor egy jól felszerelt tantermet is megtekintett. ezután a legkisebbek foglalkozására nyitottak be a vendégek. az elsősök - ahogyan kiss katalin, talpraesett szóvivőjük beszámolt róla - a másnapi felvonulásra készítették a zászlócskákat, a díszeket, hogy szüleik oldalán a maguk munkáját is megmutassák a májusünnepen. /folyt. köv./

-ár/kö/sk
18.52 300485 1972

BA

--

sb0071 1 130 mtib2006

kádár jános angyalföldön /3. rész/

az ünnepélyes csapatgyűlésen potecz judit, az iskola végzős tanulója köszönte meg, hogy a párt főtitkára elfogadta a meghívásukat. nagyobb társa mondandóját zalotai edit kisdobos is kiegészítette néhány szóval, majd a békét, a tavaszt, a májusünnepet köszöntő rövid műsort mutattak be a gyerekek.

kádár jános a gyerekekhez szólva felidézte: neki és küldött-társainak is jól esett a pártkongresszus nehéz munkája közepette a pajtások kedves üdvözlése. most, hogy sikerült eleget tenni a meghívásnak - mondotta - meggyőződhetett róla: eredményes munkát végez az iskola és elismerést érdemel az uttörőcsapat sokszínű élete is. gratulált a sikerekhez és kérte a pedagógusokat: változatlanul ugyanilyen odaadással végezzék nagyon fontos feladatukat, a fiatalok nevelését, a diákoknak pedig jó tanulmányi eredményeket, egészséget kívánt, majd emlékfát ültetett el az iskola udvarában.

ezt követően a főváros felszabadulásának 40. évfordulóján megnyitott angyalföldi helytörténeti gyűjteményt tekintette meg a párt főtitkára. gerelyes ede tudományos tanácsadó és lehel miklósné, a gyűjtemény vezetője kalauzolta őt a tárlaton, amely a gyár ipar kialakulásának kezdeteitől kíséri végig a nagymultu városnegyed fejlődését, bemutatva a munkásélet és -mozgalom hagyományait, a nagy megmozdulások és a hétköznapi emlékeit. a gyűjtemény a kerületiek összefogásával, a hazafias népfront jelentős segítségével jött létre. megteremtéséért lelkes lokálpatrióták különösen sokat tettek; köztük jelenics józsef tanár, aki 14 esztendeje gyűjti az angyalföld multját idéző emlékeket. /folyt. köv./

-ár/kö sk
18.53 300485 1646

BA

--

sb0072 1 130 mtib2007

kádár jános angyalföldön /4. rész/

kádár jános programja az autóvillamossági felszerelések gyárában folytatódott. visi dezső igazgató, valamint molnár péter, a pártvezetőség, perényi jános, a szakszervezeti bizottság és fehérvári gyula, a kisz-bizottság titkára fogadta az mszmp főtitkárát. az 1600 dolgozót foglalkoztató vállalat termékei: indítómotorok, egyen- és váltóáramu generátorok többségükben külföldre - főként az ndk-ba - kerülve válnak autóbuszok, teherautók részévé. a látogatás a forgácsolóműhelyben kezdődött, az egyik munkapadnál nyulász ferencné betanított gépmunkással váltott szót kádár jános; a munkásnő elmondta, elégedett a körülményeivel, különösen, mióta megfelelő lakáshoz jutottak csepelen. bócai józsef gépbeállítóval is kezelt szorított a főtitkár. a gyár egyik legrégebbi törzsgárda-tagjáról a beszélgetés során kiderült, hogy az immár 33 éve itt végzett munkája mellett a munkásör-szolgálatban is helytáll.

mint a vendéglátók - immár a szereldében járva - utaltak rá, saját fejlesztési részlegük munkája és az utóbbi évtizedben vásárolt licenck eredményeként gyártmányaik minősége megfelel a mai igényeknek, így tisztas nyereséget hoznak a kollektívának.

a szerelde volt a színhelye a gyáriak május elsejét köszöntő munkásgyűlésének is. simon lóránt szakszervezeti bizalmi felszólalásában beszámolt azokról az erőfeszítésekről, amelyeket az év eleji energiaellátási nehézségek közepette is tettek idei tervük időarányos teljesítése, a kongresszusi és felszabadulási munkaversenyben vállaltak valóra váltása érdekében. mint mondotta, a negyedéves eredmények biztatóak, így remélhetően az év végén is jó lesz a mérleg, sikerül majd elérni az 1,2 milliárd forint értékű exportot. hangsúlyozta: jövőbeni sikereikre biztosítékot jelent, hogy a dolgozóknak van megfelelő, értelmes munkájuk, a termékek a nemzetközi piacon is keresettek, jó feltételek között dolgoznak és a számításukat is megtalálják. hozzátette: az elmúlt években is sikerült megőrizni, sőt növelni a reálbéreket a gyárban. külön figyelmet fordítanak a műszaki értelmiség megfelelő megbecsülésére, ösztönzésére. jó, bizakodó tehát a hangulat az üzemben - mondotta.

/folyt. köv./
-ár/kö/sk pr
18.54 300485 2211

BA

--

sb0073 1 130 mtib2008

kádár jános angyalföldön /5. rész/

ezután kádár jános kért szót.

köszönöm a meghívást, a szives fogadtatást. örülök, hogy személyesen is köszönhetem önöket, önök révén a gyár egész kollektíváját, s átadhatom a központi bizottság üdvözlését, gratulálhatok a munkasikereiket elismerő oklevélhez. tudom, hogy e siker mögött sok munka - másfél milliárdos termelési érték - van. a mi 40 éve született új társadalmunk a munka társadalma, mi nem mások kizsákmányolásából, hanem a magunk erejéből élünk, és boldogulásunk erőforrása a gépeket működtető ember értékteremtő tevékenysége - mondotta bevezetőben, majd rámutatott, hogy sok szó esett erről pártunk legutóbbi, xiii. kongresszusán is. e nyílt, minden fontos kérdést felelősen megtárgyaló fórumon természetesen elemeztük a mögöttünk lévő, nagyon nehéz éveket is, amelyeket eredményesen küzdöttünk végig. s amikor eredményekről beszélünk, akkor mögöttük mindig a nép erőfeszítéseit látjuk. a tapasztalatokat összegezve kimondhattuk: ha nem egyszerűen a több, hanem a jó, s még jobb munkára alapozunk, a szűk esztendőket lassan fokozatosan valóban magunk mögött tudhatjuk, mert jobb életünk feltételeit csakis munkával teremthetjük meg. ez volt kongresszusunk lényegi mondanivalója az országnak, s úgy tapasztaljuk, az emberek meg is értették.

bizonyítja ezt az a bizakodó légkör is, amelyben felszabadulásunk 40. évfordulójáról megemlékeztünk, s az a jó hangulat, amellyel a dolgozók országszerte készülnek május 1-re, a munkásosztály, a nemzetközi szolidaritás nagy ünnepére. ám az ünnep után ismét országos teendők várnak: zajlanak a jelölőgyűlések, hamarosan sor kerül az országgyűlési képviselő- és tanácsstag-választásokra.

előrehaladásunkhoz ma rendre, fegyelemre, kötelességtudásra, jobb munkára van szükség. erre népünkben megvan a kellő akarat, egység, összefogás. kell azonban még valami: béke! ezért irtuk alá a közelmúltban - az érintett országok egységes akaratával - védőpajzsunk, a varsói szerződés meghosszabbításáról szóló dokumentumot - fejezte be köszöntőjét kádár jános, s jó egészséget, további sikereket kívánt a gyár dolgozóinak. /mti/

kj-ár/sk/kö pr
18.58 300485 2150

B/A

--

sb0074 4 130 mtib2009

nagy sándor május 1-i beszéde /1. rész/

1985. április 30. - a szerkesztőségek rendelkezésére bocsátjuk nagy sándornak, a szót titkárának május 1-i ünnepi rádió- és tv-beszédét, amely kedden este hangzott el.

x x x

kedves elvtársak, barátaim!

holnap, május elsején kilencvenötödik alkalommal kerül sor a világ dolgozóinak nagy seregszemléjére, a munka, a munkásosztály, a szolidaritás nagy ünnepére. ebből az alkalomból köszöntöm hazánk valamennyi állampolgárát a magyar szocialista munkáspárt központi bizottsága, a magyar népköztársaság elnöki tanácsa és kormánya, valamint a szakszervezetek országos tanácsa nevében.

az ünnep olyan, amilyenné a hétköznapokon formáljuk. a világ nagyobbik felén küzdelem a megélhetésért, a munkáért, a legelemibb emberi jogokért. sok helyütt harc a nyomor és az emberi nyomoruság ellen, egyes térségekben és országokban fegyveres harc a szabadságért, a függetlenségért. számos országban május elseje ma is harcba hívó tüntetés, olykor segélykiáltás is, nézzétek: hogyan élünk a kétezredik év küszöbén, a tudomány és a technika évtizedeiben, hogyan pusztít járvány és éhség, hogyan oltanak ki ártatlan életeteket reguláris kommandók és terrorista bandák golyói!

a küzdelem szimbóluma május elseje a világnak azon a részén is, ahol az általános jólét nagyon is megfér a személyes nyomorusággal, a magas jövedelem a teljes bizonytalansággal, a kifinomult polgári demokrácia a kiszolgáltatottsággal.

ha alapvetően más körülmények között is, - de a küzdelem, az erőfeszítés szimbóluma hazánkban is e nap. hiszen a munka, az alkotás, az országépítés, az egyes emberek és családok boldogulása soha nem ment küzdelem, erőfeszítés nélkül.

40 éve szabad hazánk népének teremtő munkáját, sikereit és megpróbáltatásait, élni akarását, verejtékét és munkájának örömeit egyaránt ünnepeljük. ünnepeljük szocialista társadalmi rendünk legfőbb értékét és értelmét: a dolgozó embert!

a gondolkodó, dolgozó, cselekvő embert, aki a magyar szocialista munkáspárt nemrég lezajlott kongresszusának is középpontjában állt. akkor is, amikor konkrétan a bányászokról, a pedagógusokról, a műszaki értelmiségiről, a nyugdíjasokról, a pályakezdő fiatalokról, a mezőgazdasági termelősövetkezetekben dolgozókról esett szó és akkor is, amikor az eddigi fő politikai irányvonal folytatását erősítették meg a küldöttek. /folyt.köv./ kö

19.02 300485 2413

B/A

--

sb0075 4 130 mtib2010

nagy sándor május 1-i beszéde /2. rész/

a párt e legmagasabb fórumán reális, kritikus-önkritikus számvetés készült helyzetünkről. ez adta az alapját a kongresszuson elhatározott cselekvési programnak, amely program az egész nép, valamennyi hazáját, szülőföldjét szerető, tisztességesen gondolkodó és dolgozó ember számára.

a következő öt esztendőben mindent meg kell tennünk annak érdekében, hogy erőteljesebben növeljük a gazdaság teljesítőképességét, hogy megteremtjük az életszínvonal emelésének feltételeit - elsősorban a reálbérek, reálkeresetek növekedése útján. nem kevésbé fontos, hogy a jelenlegi igényeknek jobban megfelelő, igazságosabb szociálpolitikai elveket és gyakorlatot alakítsunk ki, amely a mainál biztonságosabban képes orvosolni egyes társadalmi feszültségeket, jobban segíti a családalapító, otthonteremtő, gyermeket nevelő fiatalokat, megbízhatóbb támasza az idős, alacsonyjövedelmű, többnyire egyedülálló nyugdíjasoknak, nagyobb eredményességgel képes segítséget nyújtani az önhibájukon kívül bajba jutottaknak.

mindezek jelentős és sürgető feladatok, amelyekhez fejlett gazdaságra, korszerű gépekre, technológiákra, képzett szakemberekre és nem kevés pénzre van szükség. ezeknek pedig egyetlen forrása van: a jobb, a mainál eredményesebb munka - legyen szó a kormányzat, a társadalmi szervezetek vagy a munkaadók mellett dolgozók munkájáról. ehhez viszont meg kell óvnunk, ahol pedig szükséges - mert sajnos ilyen is van - vissza kell állítanunk a munka, a munkásember, a jó szakember becsületét! olyan helyzetet kell teremtenünk, hogy aki többet és jobban dolgozik, az jobban is boldoguljon, hogy inkább megérje becsületesen dolgozni, mint ügyeskedni! talán nem veszik ünnepre a munkát, ha éppen május elseje, a munka ünnepe előestéjén azt mondom: ideje, hogy ne csak beszéljünk a munkafegyverről, a munka minőségéről, hanem határozottan tegyünk is érdekében! és annak is, hogy ne azokra célozzunk, akik a legkevésbé tehetnek arról, hogy szervezetlenség, anyaghiány vagy éppen téves vezetői döntések következtében alacsony határfokú a munkájuk. az emberek többsége szereti az értelmes rendet, szereti ha követelményeket állítanak elé és ha azok teljesítését elismerik. az így gondolkodó és becsületesen dolgozó többséget sérti, ha általánosítunk, ha egyfelől elnézzük a fegyelmezetlen, nemtörődöm munkát, másfelől nem ismerjük el a kiemelkedő teljesítményt.

/folyt.köv./ kö
19.04 300485 2426

BA

--

sb0076 4 130 mtib2011

nagy sándor május 1-i beszéde /3. rész/

kedves elvtársak!

hogy céljaink, törekvéseink teljesüljenek, szilárd értékrendre és a kisebb-nagyobb közösségek erejére van szükség. arra, hogy az állampolgárok - úgy is, mint dolgozók, úgy is, mint lakók - minél hathatósabban vegyenek részt saját dolgaik, a munkájukat és életkörülményeiket, a sorsukat, végső soron az ország sorsát érintő kérdések eldöntésében. ezt szolgálják mind eredményesebben a demokrácia munkahelyi, lakóterületi fórumai, a tanácsok önállóságának kiteljesedése és nem utolsósorban a június 8-án esedékes országgyűlési képviselő és tanácsstagi választások. az ország választásra jogosult polgárainak - most először - valamennyi választókörzetben több jelölt közül kell választaniuk. a hazafias valamennyi állampolgára, dolgozója: fiatal és idős, nő és férfi, párttag és pártönkívüli, hívó és nem hívó cselekvő részt vállaljon annak megvalósításából; hogy olyan tanácsstagokat és képviselőket válasszanak, akik e felhívás politikai platformján állva legjobb tudásuk szerint képviselik az irántuk bizalommal lévő emberek kisebb-nagyobb ügyeit - ha kell személyes problémáit is.

nemzeti összefogásra szólít az a program, amelyet a párt kongresszusának határozata és a választási felhívás tartalmaz. sikeres megvalósítása nemzeti ügyünk és kinek-kinek személyes ügye is kell, hogy legyen. népünk tehetsége és szorgalma sok nehézségen segített át bennünket eddig is. helyt tudtunk állni európa szívében, a történelem forogtárgyaiban. élni tudtunk a szabadsággal; a magunk választotta uton járva: a szocialista társadalmat építve, történelmileg rövid idő alatt otthont teremtettünk e hazában. az, ahogyan most élünk, ahová eljutottunk - minden nehézségünk, gondunk, bajunk mellett is - becsülni való. de nem valamiféle csoda műve és nem is ajándék. generációk sora dolgozott érte keményen, vállalva minden korszakban nemcsak a szépet, a nehezét is! nincs okunk és jogunk kételkedni abban, hogy ez ma is így van. ennek alapja csak egy nyílt, őszinte, a dolgozók tömegeinek érdekeit szem előtt tartó politika lehet, amelyre a társadalom is bizalommal válaszol. e kölcsönös bizalmat - legnagyobb erőforrásunkat - óvnunk, ápolnunk, építenünk kell nap mint nap. és nem csupán az országos vezető szerveknek. minden szervezetnek, intézménynek és személynek, amire vagy akire az emberek kisebb vagy nagyobb közösségei sorsuk formálását bízták. nem engedhető meg, hogy a bizalommal bárki visszaéljen, de az sem, hogy ezzel ne éljen. /folyt. köv./ kö

19.05 300485 2585

BA

--

bel

- 54 -

1985.04.30.

sb0077 4 130 mtib2012

nagy sándor május 1-i beszéde /4. rész/

emberek tiz- és százazreiben feszül az erő, a cselekvési vágy, az alkotó energia. ma mindennél fontosabb, hogy ennek az erőnek minél nagyobb tere legyen, hogy ez az erő szocialista céljaink szolgálatában kibontakozhassék.

elképzeléseink valóra váltásának legalapvetőbb feltétele, hogy békében, biztonságban éljünk, hogy erőfeszítéseinket a békés építőmunkára összpontosíthassuk. a magyar nép őszinte békevágyához, pártunk és kormányunk ezt kifejező politikájához nem férhet kétség. e sokat szenvedett nép megtanulta becsülni a békét, a nyugalmat és erejéhez mérten mindent megtesz, hogy elkerüljünk egy újabb, minden eddiginél pusztítóbb világégést. mély meggyőződéssel támogatjuk a szovjetunió, a varsói szerződésben tömörült szocialista országok békekezdeményezéseit. és hiszünk abban, hogy a világ józan, békeszerető erői megálljt parancsolnak a fegyverkezési hajszának. a békét, a békés egymás mellett élést, a világ nyugalmat természetesen nemcsak óhajtjuk, de tudjuk: azt óvni, védelmezni is kell. ezért mindaddig míg szükséges, részt veszünk a varsói szerződés keretében folyó tevékenységben, erőnkhez mérten hozzájárulunk fejlesztéséhez, ennek részeként a magyar néphadsereg védelmi erejének növeléséhez. tisztában vagyunk azzal, hogy országunk biztonságának oltalmazója a szocialista országok, mindenekelőtt a szovjetunió ereje. azé a szovjetunióé, amely 40 évvel ezelőtt is a legnagyobb áldozatokat hozta hazánk szabadságáért, függetlenségéért.

magyarország a jövőben is arra törekszik, hogy erősödjének azok a szálak, amelyek a világ népeit, országait összekötik. mi tiszteletben tartunk minden jószándéku törekvést, és azt várjuk, hogy bizalommal legyenek a mi törekvéseink iránt is. nem akarjuk ráerőltetni senkire az elképzeléseinket, de abban is magunknak tartjuk fenn a döntés jogát, hogy amit a világtól eltanulhatunk, akkor és úgy palántázzuk el, hogy biztosan megeredhessen magyar földben.

magyarország szocialista ország európa közepén. szándékai tiszták, erőfeszítései az itt élő emberek javát, közvetve a világ javát is szolgálják. boldogulni kívánunk a magunk erejéből és nem mások kárára. ebben fő támaszunk a szocialista országok közössége.

a dolgozókat, munkásokat, parasztokat, értelmiségieket, fiatalokat és időseket ezekkel a gondolatokkal hívjuk a holnap felvonulásra - a fővárosban és az ország más településein. ünnepeljünk együtt, örüljünk együtt e szép, ígéretes tavaszi napnak.

/mti/

kö pr
19.07 300485 2572

BA

..-

bel

- 55 -

1985.04.30.

sb0078 4 130 mtib2013

holland nemzeti ünnep

1985. április 30. - godert willem de vos van steenwijk, a holland királyság budapesti nagykövete hazája nemzeti ünnepe alkalmából kedden fogadást adott rezidenciáján. a fogadáson részt vett urbán lajos közlekedési miniszter, kovács antal államtitkár, az országos vízügyi hivatal elnöke, esztergályos ferenc külügyminiszter-helyettes, valamint a politikai, gazdasági és kulturális élet több vezető képviselője. ott volt a diplomáciai képviselők számos vezetője és tagja. /mti/

gn/kö km pr
19.10 300485 0526

..-

sb0079 4 160 mtib2021

hegedűhangverseny

1985. április 30. - henryk wieniawski lengyel zeneszerző születésének 150. évfordulója alkalmából hegedűhangversenyt rendeztek kedden budapesten, a lengyel tájékoztató és kulturális központban.

a zeneszerző és előadóművész ritkán játszott műveit - a d-dur polonézt, a faust-fantáziát, a legenda című darabját és az obertas valamint a kujavják lengyel népitáncokra irt szerzeményeit - tomasz bartosiak hegedű- és zbigniew lasocki zongoraművész szólaltatta meg.

-ri/mz/sa/km/cl pr
20.03 300485 0525

BA

..-

sb0080 4 130 mtib2023

ifjúsági békenap szarvason

1985. április 30. - ifjúsági békenapot rendeztek kedden szarvason. délután a városban több helyen tartottak békeforumokat, s a vas- fémipari szövetkezet ferrum békeklubjában kiosztották a békefárgyu országos ifjúsági irodalmi pályázat díjait. a békenap programjában néptáncbemutatóra, valamint más kulturális és sportrendezvényekre is sor került.

este a szarvasi békenapon részt vevő mintegy ezer fiatal fáklyás felvonulást rendezett, majd békenagygyűlést tartottak, amelyen barabás miklós, az országos béketanács főtitkára mondott beszédet. szólt a magyar békemozgalom feladatairól, a májusi békehónap rendezvénysorozatáról, amely kifejezésre juttatja békepolitikánk alapállását: szövetségeseinkkel együtt képesek vagyunk önmagunk megvédésére és lehetségesnek tartjuk előbb-utóbb egy ma még talán utópisztikusnak tűnő cél elérését, az atomfegyvermentes európa megteremtését.

az ifjúsági békenap a nagygyűlés után hangversennyel ért véget.

/mti/
sam/kö st pr
21.04 300485 1015

--

sb0081 4 180 mtib2026

belpolitikai híreink tartalomjegyzéke /1. rész/
1985. április 30.

sb0001 energiaracionalizálás a kohászati üzemekben
sb0002 ujdonságok a szegedi konzervgyárból
sb0003 borászati fejlesztés egerben
sb0004 gyepgazdálkodási program
sb0005 erdősítés, fásítás somogyban
sb0006 várják az üdülővendégeket
sb0007 monográfia kisújszállásról
sb0008 helyreállított kuriában a kis-balatoni múzeum
sb0009 könyvkiadó várbarátok
sb0010 a lengyel norwid színház vendéggjátéka
sb0011 májusi filmbemutatók
sb0012 hívja a 33-43-22-es telefonszámot!
sb0013 fórum klub program
sb0014 számítástechnika az oktatásban
sb0015 közlekedési balesetek

BA

sb0016 nemzetközi újságíró tanfolyam
sb0017 új vízmű uraiujfaluban
sb0018 emlékezés gárdos marikára
sb0019 időjárásjelentés /1. rész/
sb0020 időjárásjelentés /2. rész/
sb0021 nagycenki egészségház
sb0022 műsorhalasztás
sbb023 elhunyt pártos endre
sb0024 elhunyt török sándor
sb0025 külföldi atomenergetikus látogatása
sb0026 új autós műszaki állomás
sb0027 a magyar nemzeti bank közgyűlése /1./
sb0028 a magyar nemzeti bank közgyűlése /2./
sb0029 a magyar nemzeti bank közgyűlése /3./
sb0030 mszbt kitüntetés
sb0031 kitüntetés
sb0032 a szövetség elnökségének.../1./
sb0033 a szövetség elnökségének.../2./
sb0034 heves megyei tanács vb-ülése
sb0035 rendelőt avattak tiszafüreden
sb0036 alapkövetétel baján
sb0037 megtalálták az eltűnt kislányt
sb0038 hatvan 750 éves
sb0039 mtesz-imeko megbeszélések
sb0040 bányászok versenye
/folyt.köv./ sk
21.12 300485 1468

--

sb0082 4 180 mtib2027

belpolitikai híreink tartalomjegyzéke /2. rész/

sb0041 az európai nagyvárosok hőmérséklete
sb0042 környezetkímélő mezőgazdaság
sb0043 a környező országok időjárása
sb0044 országos nemzetiségi... /1/
sb0045 nemzeti zászlók átadása
sb0046 országos nemzetiségi... /2/
sb0047 marjai józsef törökországba utazott
sb0048 zászlófelvonások
sb0049 értelmiség és tudományterjesztés
sb0050 nemzetiségi oktatás pécsen
sb0051 csolnoki fuvósok belgiumban
sb0052 autó-sorszámok
sb0053 elhunyt kovács imre
sb0054 kitüntetés /ipari minisztérium/

BA

sb0055 László gyula kiállítása
 sb0056 balatoni viharjelző
 sb0057 bajtársi találkozó
 sb0058 az mmb hivatalos árfolyamai
 sb0059 nemzetközi gyorsíróverseny
 sb0060 radnóti-szoboravatás hatvanban
 sb0061 kitüntetések a tvk-ban
 sb0062 kiválaló vállalat lett a dkv
 sb0063 szórádi sándor hazaérkezett Lengyelországból
 sb0064 csepeli pedagógusok tárlata
 sb0065 vietnami szolidaritási nagygyűlés egerben
 sb0066 új iparcikkáruház
 sb0067 magyar-szovjet ifjúsági...
 sb0068 időjárásjelentés
 sb0069 kádár jános angyalföldön /1/
 sb0070 kádár jános angyalföldön /2/
 sb0071 kádár jános angyalföldön /3/
 sb0072 kádár jános angyalföldön /4/
 sb0073 kádár jános angyalföldön /5/
 sb0074 nagy sándor május 1-i... /1/
 sb0075 nagy sándor május 1-i... /2/
 sb0076 nagy sánrod május 1-i... /3/
 sb0077 nagy sánrod május 1-i... /4/
 /folyt.köv./ uk
 21.13 300485 1351

--

sb0083 4 180 mtib2028

belpolitikai híreink tartalomjegyzéke /3. rész/

sb0078 holland nemzeti ünnep
 sb0079 hegedűhangverseny
 sb0080 ifjúsági békenap szarvason
 sb0081 tartalomjegyzék /1. rész/
 sb0082 tartalomjegyzék /2. rész/
 sb0083 tartalomjegyzék /3. rész/

készült az mti belföldi főszerkesztőségében
 főszerkesztő: Kovács György
 szerkesztette: Oltványi Ottó
 Izsák Erika
 Sebestyén Tibor
 Fehér Péter

/mti/ sk/kö

- v é g e -

21.13 300485 0521

BA

--

MTI

Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség

Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

Belföldi hírek

budapest, 1985. május 01.

bel

s z e r d a

sb0001 4 150 mtib1001

áruforgalmi jelentés /1. rész/

1985. május 1. - a belkereskedelmi minisztérium áruforgalmi jelentése szerint az első negyedévben a lakosság 112,2 milliárd forint értékű árut vásárolt, folyó áron 5,9 százalékkal többet, mint tavaly az év első három hónapjában. a forgalom a tervezettől elmaradt mind folyó, mind összehasonlítható áron. folyó áron az élelmiszerek és élvezeti cikkek forgalma 7,5, a ruházati cikkeké 5,1, a vegyes iparcikkéé viszont csak 4,7 százalékkal emelkedett az elmúlt évihez képest. a minisztérium szakemberei a mérsékelt forgalom okát egyebek közt abban látják, hogy a ruházati cikkek iránti nagyobb érdeklődés a szokásosnál később kezdődött, s a hosszantartó hideg miatt az építési anyagok forgalma is nagyon mérsékelt volt az első negyedévben.

a márciusi áruellátásról a jelentés megállapítja, hogy az élelmiszerellátásban fennakadás nem volt, a kínálat az első negyedév első két hónapjához viszonyítva valamelyest javult. tökenusokból, töltelékárúkból, baromfiból megfelelő árualap állt rendelkezésére, s a szokásosnál jobb volt a szárazárú, a kolbász és a szalámi kínálata. ugyancsak elegendő füstölt és főtt áru érkezett az üzletekbe. kellő mennyiségű téli tárolású burgonyát és zöldségfélét kínáltak az üzletekben, s a budapesti szabadpiacokra a termelők 5 százalékkal több élelmiszert szállítottak, mint a múlt év márciusában. a gyümölcs ára 11, a zöldségféléké 5 százalékkal magasabb volt márciusban, mint tavaly, a burgonyáé azonban 14 százalékkal alacsonyabb. primőr árúkból 40 százalékkal kevesebb jutott a piacokra, mint 1984 márciusában, s ezeket 20-40 százalékkal magasabb áron kínálták.

925